

# EL DIARIO DE AVILA

Viernes, 15 de Noviembre de 1974

8 pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. • Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXVI • Número 24.086 • Depósito Legal: AV-5-1958

## Presentación de credenciales

Conforme damos cuenta en página doce se celebraron ayer, en el Palacio de Oriente, las ceremonias de presentación de cartas credenciales a S. E. el Jefe del Estado, de los nuevos embajadores extraordinarios y plenipotenciarios de Portugal, don José Eduardo de Meneses Rosa (con quien aparece el Generalísimo Franco en la fotografía, de EUROPA PRESS, durante dicho acto), así como de Grecia, señor Dimitri Papaioannou y de Sudán, señor Mohamed Mid El-Amin, quienes acudieron a Palacio con el personal de sus respectivas Embajadas.



## “Los españoles no deben tener ningún temor ni problema con relación al petróleo”

EL FERROL DEL CAUDILLO, 15. (Cifra).—«Cuando el mundo árabe decidió utilizar el petróleo como un arma política y clasificar a sus países, situó a España en pri-

mer lugar entre los países amigos. Por tanto los españoles no deben tener ningún temor ni ningún problema con relación al petróleo», ha manifestado en esta ciudad el em-

bajador de Kuwait en España, Ali al Hilal, que asistió al acto de botadura del petrolero «Al-Andalus». El señor Ali al Hilal, en sus manifestaciones afirmó que en España serán construidas nuevas unidades navales para su país, no sólo petroleros sino también de carga.

Sobre las relaciones comerciales entre Kuwait y España, dijo: «España tiene una posición política muy favorable en el mundo árabe. Por eso mismo yo, como embajador en España, trato de favorecer todo lo que puedo los intercambios comerciales entre mi país y España. Dentro de este marco nosotros preferimos hacer este tipo de negocios con países amigos, antes que con países neutrales».

## JUGUETES

Les dedicamos una planta completa, en todos nuestros establecimientos, a partir del 2 de Diciembre.

Concesionario para Avila:

almacenes

**EL CASTILLO**

- ◆ San Pedro Bautista, 5
- ◆ Virgen de Covadonga, 13 (con aparcamiento)
- ◆ Reyes Católicos, 10
- ◆ D. Ferreol, 2 (Edif. Los Caballeros)

## HUEVOS CONTRA LA REINA

En Halifax (Gran Bretaña) no se caracterizan, que digamos, por su galantería. Sirva como demostración, el presen-

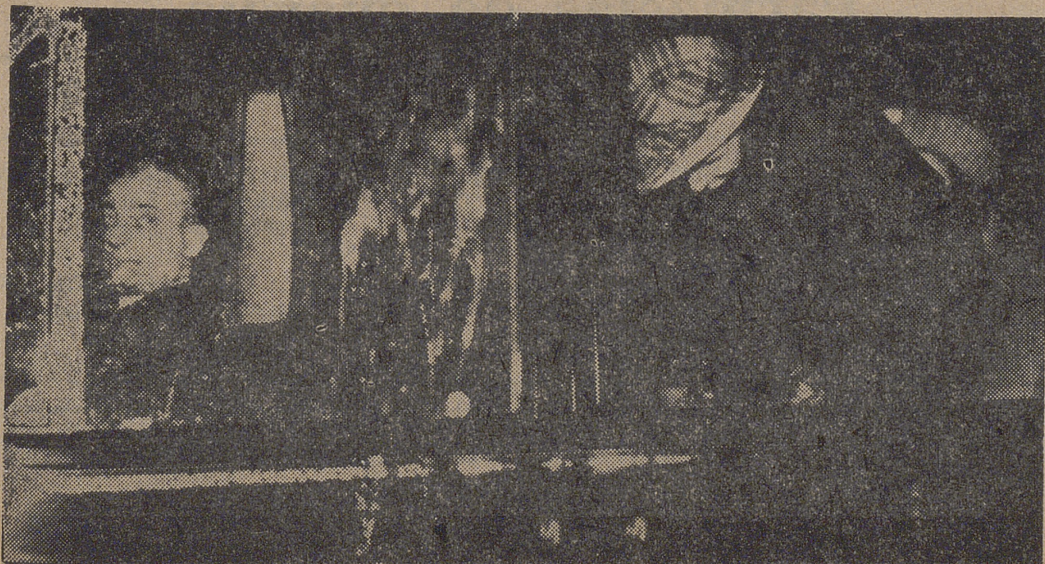
te grabado de EUROPA PRESS, en el que se ve cómo varios huevos se estrellan contra el coche de la Reina Isabel II de Inglaterra en el curso de su recorrido por el citado lugar. El chófer del automóvil de la egregia pasajera

parece realmente asombrado ante el hecho, mientras la marquesa de Avergabenny trata de proteger con su cuerpo a la real dama, que aparece un tanto tranquila ante las blandas protestas, como si no diera importancia al incidente.



## MANIFESTACIONES PRO-PALESTINOS

Con el fin de contrarrestar la actividad antipalestina de los judíos neoyorkinos, simpatizantes de la Organización para la Liberación de Palestina se echaron a la calle para manifestarse en la Plaza Dag Hammarskjöld, con pancartas de apoyo a ésta, en tanto su dirigente, Yasser Arafat, pronunciaba su histórico discurso ante la Asamblea General de las Naciones Unidas.



*Chocaro* Confección para señora

Todo para las futuras mamás  
ABRIGOS — CONJUNTOS PANTALON  
VESTIDOS — BLUSONES

Reyes Católicos, 14

(Pasaje)



# Participación estudiantil

## Normas para la elección de representantes

Nota de la Universidad de Salamanca: Rectorado

Con objeto de unificar en todas las Facultades y Centros dependientes de este Distrito Universitario, y cumplimentando lo que ordena la disposición final primera de la Orden Ministerial de 21 de octubre de 1974, que desarrolla el Decreto sobre participación estudiantil a nivel Universitario, de celebrar las elecciones

nes y designar los representantes universitarios para el curso 1974-75 antes del 10 de diciembre próximo, este Rectorado, de conformidad con dicha orden ha dispuesto:

1.º Publicar en los tablones de anuncios respectivos, las listas de electores de cada curso, de acuerdo con el artículo 5.º del Decreto y en

fecha anterior al 18 del mes corriente.

2.º Aceptar por los Decanos y los Directores de los Centros, la presentación de candidatos con arreglo a lo legislado por el Decreto, hasta las doce horas del día 23 de noviembre inclusive.

3.º Celebrar en todas las Facultades y Centros Universitarios del Distrito, la VOTACION para elegir representantes de curso, el día 28 del presente mes de noviembre en primera convocatoria en horas de mañana, y en segunda convocatoria, caso de precisarse la misma, en horas de tarde, que fijarán respectivamente los Decanos y Directores de Centros.

4.º Las votaciones se llevarán a cabo en papeletas oficiales impresas expresamente para este fin y que se repartirán momentos antes de constituirse las «Mesas Electorales».

5.º Las elecciones para representantes integrantes de «Consejos de Centro» y «Consejo de Universidad» tendrán lugar en fecha posterior a las elecciones para representantes de curso, y previa convocatoria por parte del Decano o Director del Centro o del Rector.

Salamanca, noviembre de 1974.

*El Rector Magfco.*

### Programas de



PARA HOY

#### PRIMERA CADENA

● NOCHE:

20,00: TELEDIARIO. 20,15: BEAT CLUB. «Stone The Crows». 20,45: LAS INSTITUCIONES. 21,15: SHERLOCK HOLMES. «La segunda mancha». Dirección: Henry Safran. Intérpretes: Peter Cushing, Nigel Stock, Penélope Horner, Daniel Hassey. — El primer ministro inglés y el secretario de Estado para Asuntos Exteriores solicitan de Holmes que tome a su cargo un delicado caso. Una carta cuya divulgación podría llevar al país a la guerra, ha sido robada de la caja fuerte del despacho del secretario. Sólo tres personas han podido abrir la caja, pero inmediatamente se reduce el número al ser asesinado uno de los sospechosos... 22,30: SUSPIROS DE ESPAÑA. «Sexto suspiro». Intérpretes: Irene G. Caba, Antonio Ferrandiz, Mercedes Alonso, Juan Diego, Carmen Maura, Félix Rotaeta. — Toda España suspira a la hora de hacer una quiniela. Y que Dios reparta suerte... 23,00: TELEDIARIO. 23,25: REFLEXION. 23,30: DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDA CADENA

19,30: CARTA DE AJUSTE. Las Grecas. 20,01: TEMAS 74. 21,30: TELEDIARIO. 22,00: TEMAS 74 (Segundo bloque). 23,30: DESPEDIDA Y CIERRE.

AVANCE PARA MAÑANA

#### PRIMERA CADENA

● MATINAL:

11,30: CARTA DE AJUSTE. Fabio. 12,01: APERTURA Y PRESENTACION. 12,03: ¡FIESTA!

● SOBREMESA:

14,15: AVANCE INFORMATIVO. 14,20: REVISTA DE TOROS. 15,00: TELEDIARIO. 15,25: PIPA CALZASLARGAS. 16,00: PRIMERA SESION. «El gran espectáculo» (1961). Dirección: James B. Clark. Intérpretes: Esther Williams, Cliff Robertson, Robert Vaughn, Marcia Dam, David Nelson, Kurt Pecher, Renata Manhardt. — Bruno Everard y sus cinco hijos son trapezistas y tienen larga tradición circense. Bruno sueña con tener un circo propio. Es un hombre duro que ejerce una tiranía en las relaciones con sus hijos, especialmente con Klaus, al que considera un inútil para su trabajo. Tan sólo se salvan Joseph y Garda. En consecuencia, cada vez es mayor el odio entre los miembros de la familia.

● TARDE:

18,55: AVANCE INFORMATIVO. 18,00: EL CIRCO DE TVE. 19,00: LECCIONES CON... «Lecciones con Gimeno». 19,30: DIBUJOS ANIMADOS.

## Anuncios Breves

### VENTAS

—Vendo piso económico, 3 dormitorios, salón, calefacción. Teléfono 22 11 19.

—En Villacastín vendo dos preciosos chalets, sitio céntrico. Informes: Teléfono 37 de dos a tres.

—Vendo piso en San Roque, calefacción central. Avisos de 1 a 4 al Telf. 22 04 63.

—Vendo dormitorio completo de 2 camas. Buen uso. Teléfono 22 14 40.

### ALQUILERES

—Alquiler coches sin conductor, últimos modelos, Prolongación Calle Segovia (Garaje detrás clínica Santa Teresa). Teléfonos 222233 y 22 22 34. Sr. Tapia.

### DEMANDAS

—OFRECEMOS a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo seis pesetas en sellos de Correos a CONTINENTAL PLANING, C. Calvet, 5. Sección 51. Barcelona (6).

—Alquilaría piso amueblado, calefacción, teléfono. Dejar señas: Tlf. 22 17 78.

—Necesito oficinas o local, planta baja. Tlf. 22 14 43, Sr. Hidalgo.

—Necesito piso o apartamento en alquiler amueblado. Razón: Apartado 8. Avila.

### TAXI NOCTURNO

(Exclusivamente para casos urgentes)

Teléfono 21 - 11 - 88

Peatón: tanto si espera a poder cruzar como si espera su transporte, no espere en la calzada. Espere en la acera.

—Necesito piso en alquiler, calefacción. Tlf. 22 14 43. Sr. Hidalgo.

### TRABAJO

—¡Señora! gane dinero fácil, en casa, horas libres, haciendo punto a mano. Llamar teléfono 22 19 85.

—NECESITO chiquita interna, ayuda doméstica, para tres personas, trato familiar. 419 18 51. Madrid.

—Gane mucho dinero trabajando en casa, no lo dude, infórmese enviando sólo 4 pesetas en sellos. Promociones Zirconn. Vía Augusta, 105. Tarragona.

—Se necesita empleada de hogar. Paseo de San Roque, 21, 4.º, B. Teléfono 21 14 89.

—Finca próxima Madrid ganado lechero precisa vaquero. Teléfonos 234 81 71 - 234 59 14. (8.996/01).

—Necesito atender pequeña granja, ganado cerda; 2 a 3 horas diarias. Razón: Teléfono 21 12 36.

### TRASPASOS

—Se traspasa local comercial, muy céntrico. Teléfono 22 17 00.

—Traspaso autoservicio de alimentación por no poderlo atender, muy barato. Teléfono 21 31 55.

### PERDIDAS

—Extraviado perro raza «pointer», color blanco y manchas claras, atiende por «Dam». Avisar teléfono 22 16 47. Se gratificará.

### VARIOS

—GESTORIA PARDO tramitamos documentos, pasaportes, penales, últimas voluntades, transferencias, matriculaciones. FOTOCOPIAS documentos, sacamos automáticamente, Duque de Alba, 12. Teléfono 22 19 24.

## Farmacias de guardia

Día	Fecha	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Viernes	15	D. Luis Guerras Madrigal (Avenida de Portugal, 1) Teléfono 21 15 34	D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avenida José Antonio, 12) Teléfono 22 01 98
Sábado	16	D. Antonio Vinuesa Martín (Reyes Católicos, 31) Teléfono 21 13 35	D.ª M.ª Paz García Martínez (Virgen Soterraña, 20) Teléfono 22 20 83

## Policlínica Parque de San Antonio

ASISTENCIA A URGENCIAS DE TODO TIPO

Paseo de Don Carmelo, 24

Teléfonos 22 09 00 - 04 y 08

AVILA.



# Caetano quiso <sup>que los</sup> militares de alta graduación salvaran lo salvable

La prensa internacional se ha hecho eco rápidamente y ha divulgado amplios extractos del libro «Testimonio», que acaba de publicar en Brasil el profesor Marcelo Caetano, hasta el 25 de abril pasado jefe del Gobierno portugués, dice el diario madrileño YA en un editorial días pasados. Hay por medio hechos trascendentales para el vecino y entrañable país, y casi nos atreveríamos a decir que para Occidente, por lo que no nos sorprende que, narrados e interpretados por tan excepcional «testigo», el libro se haya convertido, en pocos días, en un auténtico «bestsellers» que, suponemos, no tardará en aparecer en los escaparates españoles.

A la espera del texto completo, las referencias citadas nos consenten unas consideraciones que pretenden ser, al mismo tiempo, puntos de reflexión en momentos tan difíciles para Portugal y, si cabe, también para nosotros.

Nos parece normal que el profesor Caetano emprenda la tarea de escribir su libro «como acto de legítima defensa». Hay en los últimos sucesos portugueses una evidencia do-

## Aprovechando la descomposición de los últimos tiempos, los partidos en la clandestinidad pudieron llegar a un cierto grado de proselitismo

ble que conviene recoger en seguida: el jefe del Gobierno portugués pretendió y, al parecer, no pudo, modificar sustancialmente la herencia política que había recibido de manos de Salazar. Acaso era demasiado tarde y el país estaba necesitado de un revulsivo de mayor envergadura; tal vez el régimen de Salazar había dado de sí cuanto era posible y las propias estructuras habían envejecido tanto que lo que recibió Caetano fuera un esquema yerto sin contenido. Lo cierto es que cuando pretendió liberalizar el marco, hasta los propios liberales, sobre todo dentro de la clase militar, se negaron a secundarle. Aunque también parece deducirse del libro que el jefe de Gobierno no alcanzó nunca a tener clara visión del alejamiento entre pueblo y régimen y llegó a interpretar como seguridad y aquiescencia los escasos aplausos

que recibieron sus palabras en un acto público, cuando prácticamente el golpe de estado estaba ya en marcha.

Junto a esta ceguera política, Caetano quiso que fueran los militares de alta graduación quienes se hicieran cargo del poder y salvaran lo salvable del «estado novo», cuando eran precisamente ellos quienes estaban dispuestos a acabar con él. A partir de este momento, el Movimiento de las Fuerzas Armadas tuvo la seguridad de que el vuelco era relativamente fácil y de que no iba a encontrar más oposición que la nacida en las zonas más corrompidas del sistema —el propio Caetano reconoce algunos «excesos», lo cual explica, incluso, la moderación de los primeros momentos del golpe, que permitió que los hombres más significativos del régimen pudieran salir hacia un exilio relativamente confortable.

Aprovechando la descomposición de los últimos tiempos —apenas vulnerada por una represión policial fuerte que cooperó en el proceso—, los partidos en la clandestinidad pudieron llegar a un cierto grado de proselitismo y organización. Esta es la verdad más clara que surge de la situación portuguesa y que el libro de Caetano no parece reflejar con fidelidad, empeñado como está el ex presidente del Gobierno en justificar su actuación. Socialistas y, sobre todo, comunistas, curtidos en una lucha clandestina de años, salieron a la superficie tras el golpe de Estado con una fuerza y un vigor que todavía no ha tenido reflejo fiel en la vida del país y que, sin duda, dejarán sentir todo el peso de su influencia en las elecciones generales de la próxima primavera. Es ley de vida política que así sea, sobre todo si los gru-

pos más moderados —no digamos la derecha que descansa sobre el sistema— duermen tranquilamente su sueño providencialista, sin tener en cuenta que los regímenes que no se abren y actualizan no pueden presentar su candidatura a la sucesión cuando el hombre que los aglutina desaparece física o políticamente. Es el tremendo error de pensar que las instituciones son suficientes y que los hombres de cada momento surgirán por generación espontánea. Portugal, en los pocos meses de democracia que lleva, nos ha dado ya muestras de esta insuficiencia de hombres moderados, por más que la figura del socialista Soares pueda servir de contrapeso en algunos momentos a la brillantez y la disciplina de Cunhal y sus comunistas. Portugal «ocupada» por la izquierda tiene mucho más de realidad que de metáfora.

Es interesante analizar con detenimiento cuanto acontece en el país vecino. Puede, desde luego, servirnos de lección. Y el libro de Caetano, su «testimonio», es un buen índice para el análisis.

# Construcción de la unión política de Europa

## Se ha perdido mucho tiempo ya

Todo empezó cuando Robert Schuman, en nombre del Gobierno francés, lanzó en 9 de mayo de 1950 su famosa Declaración con la propuesta de «colocar el total de la producción franco-alemana de carbón y de acero bajo una alta autoridad común, en una organización abierta a la participación de los otros países de Europa». La respuesta positiva no sólo de la Alemania de Adenauer, sino también de la Italia de De Gasperi y de los Gobiernos de los tres países del Benelux —Bélgica, Holanda y Luxemburgo—, permitió la firma en París el 18 de abril de 1951 del Tratado en cuya virtud se creaba la Comunidad Europea del Carbón y del Acero (C.E.C.A.), primera piedra en la construcción de Europa. Desde entonces, los esfuerzos constantes durante casi un cuarto de siglo de los «inasequibles al desaliento» ha conducido a éxitos como la creación, en 25 de marzo de 1957, de la Comunidad Económica Europea (C. E. E.); a fracasos tan grandes como el de la C.E.D. o Ejército Europeo, cuyo nacimiento fue segado en flor por el Parlamento francés el 30 de agosto de 1954, y a situaciones de paralización co-

mo la que viene sufriendo desde el estallido de la crisis económica a consecuencia de la escalada de los precios del petróleo. Ahora, el propósito de relanzar el proceso de integración no sólo económica, sino también política, ha suscitado el acuerdo de celebrar una «cumbre» de los «nueve». ¿Qué posibilidades hay de recobrar el tiempo perdido?

### LA AMPLIACION RESTO HOMOGENEIDAD

De Gaulle tenía razón al temer que la ampliación de la Comunidad Económica Europea se haría en detrimento de su homogeneidad y que admitir en su seno a Gran Bretaña equivalía a meter en ella el caballo de Troya. Tan pronto como el partido conservador, dirigido por el entusiasta europeísta Heath, sucedió en el Gobierno del Reino Unido al laborista, bajo la capitania del maniobrero Wilson, la congelación del

proceso unitario de Europa ha sido inmediata. Lo que quieren los ingleses no es una federación europea, sino una zona de libre cambio, en la cual sus industrias puedan conquistar mercados. Sienten alergia a la Europa «verde» y a la unión política europea. Sí; en esto tenía razón De Gaulle. No la tenía, en cambio, al rechazar, al mismo tiempo que la ampliación, la profundización de la Europa de los «seis», sólo realizable mediante la puesta en marcha de su carácter supranacional resultante de la aplicación del artículo 48 del Tratado de Roma, conforme al cual los acuerdos del Consejo se adoptarán por mayoría de votos y no, como actualmente se hace, por unanimidad, sólo viable cuando los egoísmos nacionalistas son coincidentes.

### LA INICIATIVA DE GISCARD

La propuesta de Francia en Luxemburgo de una «cum-

bre» de los «nueve» antes de fin de año ha sido aceptada por los restantes miembros comunitarios. Pero hay serias discrepancias respecto al orden del día de dicha reunión de jefes de Estado y de Gobierno. Giscard d'Estaing pretende acometer la organización política de Europa sobre la base de crear un «Consejo de Europa» que, dotado de un secretariado permanente, vendría a ser la instancia suprema de la Comunidad a efectos de controlar, animar y coordinar los trabajos de las instituciones comunitarias y al propio tiempo de establecer la cooperación política —en realidad de lograr una mera concertación diplomática— de los «nueve». Propone también que se fije una fecha —anterior a 1980—, a partir de la cual el Parlamento europeo sea elegido por sufragio universal directo, de acuerdo con lo previsto en el artículo 138-3 del Tratado de Roma. Este segundo punto constituye una

rectificación importante de la política europea de De Gaulle y, al parecer, ha sido bien acogido por las otras delegaciones y, de un modo particular, por las de los tres países del Benelux. La creación del Consejo europeo, en cambio, no ha encontrado buen ambiente. Entienden los representantes de los «ocho» que reclaman prioridad otros problemas más vivos y urgentes, tales como la lucha contra la inflación y el desempleo y, en relación con ellos, el grave problema energético.

Desearía Giscard recuperar el tiempo perdido en relación con la construcción de la unión política de Europa, que durante largos años motivó tantas divergencias entre el criterio de De Gaulle y el de los Gobiernos de los restantes países miembros. Desearía demostrar que estas divergencias son ahora menores. Pero es difícil suscitar de nuevo un «espíritu europeo» que se evaporó hace tiempo por culpa de los nacionalismos trasnochados y, en especial, el de Francia.

Juan Luis DE SIMON  
TOBALINA.



Con motivo de la Semana de Homenaje a nuestros mayores

## El domingo, el administrador apostólico oficiará una misa en la iglesia de San Pedro

Con motivo de la Semana de Homenaje a nuestros Mayores, el próximo domingo día 17 y a las 11,30 horas, se celebrará una misa, oficiada por el Ilmo. Sr. administrador apostólico de la Diócesis, don Julián Blázquez Chamorro, en la iglesia parroquial de San Pedro Apóstol de esta Ciudad.

Se invita al público en general a la asistencia a dicho acto y se ruega a aquellas personas que tienen coche, se pongan a disposición de los ancianos de la Casa de Misericordia y del Asilo de Ancianos para su traslado desde sus Centros hasta la Parroquia citada para que puedan estar presentes en el acto que se indica.

CARITAS DIOCESANA

## Unión Eléctrica, S. A. Zona Segovia - Avila Corte de Corriente

Ponemos en conocimiento de nuestros clientes que, con motivo de realizar reparaciones de urgencia en nuestras instalaciones de Alta Tensión, se suspenderá el servicio el próximo día 17 a las horas y sectores que a continuación se indican:

De 8 a 12 horas.—LINEA DE A. T. A 15 KV. DE TOROS DE GUI SANDO A PIEDRALAVES, comprendiendo los siguientes pueblos:

Navahondilla, Casillas, Santa María del Tiétar, Sotillo de la Adrada, La Adrada, Piedralaves, Casavieja, Higuera de las Dueñas, Fresnedilla, Finca Cerro de Guisando, Las Rozas de Puerto Real, Urbanización «La Atalaya», así como todos los centros de transformación de urbanizaciones de la zona afectada.

Avila, 15 de Noviembre de 1974.

## Unión Eléctrica, S. A. Zona Segovia - Avila

### Corte de corriente

Ponemos en conocimiento de nuestros clientes que, con motivo de realizar reparaciones de urgencia en nuestras instalaciones de Alta Tensión, se suspenderá el servicio los días 18 y 19 del presente mes, a las horas y sectores que a continuación se indican:

Desde las 8 a las 15 horas.— LINEA DE A. T. A 15 KV. SAN JUAN DEL OLMO - MIRUEÑA - CHAMARTIN, comprendiendo los siguientes pueblos:

Valdecasas, Ortigosa de Ríoalmar, Dehesa del Rehojo, Muñico, Rinconada, Pasarilla del Rebollar, Solana de Ríoalmar, Cillán, Chamartín, Manjabálago, Gamonal, Hurtumpascual, Viñegra de la Sierra, Blascojimenó, Gallegos de Sobrinos, Dehesa de Sobrinos, Pozo de Aguas de Cabezas del Villar, Mirueña y Presa del Milagro.

Avila, 15 de Noviembre de 1974.

## Universidad de Salamanca Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B. AVILA

Se comunica a los Maestros que hayan hecho el depósito del Título, con fecha anterior al 1 de agosto de 1974, pueden pasar por la Secretaría de la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B. de Avila a fin de entregárselos.

Avila, 15 de Noviembre de 1974.

### LA SECRETARIA

*La Biblia es la Palabra de Dios que nos habla a nosotros, sus hijos, y nos señala el camino de salvación. Hay que leer la Biblia y hacer de ella la norma de nuestra vida.*

## Asamblea provincial del Mutualismo Laboral

Fue presidida por el gobernador civil con otras jerarquías



En el salón de actos de la Delegación provincial de Mutualidades se celebró ayer la reunión anual de la Asamblea Provincial del Mutualismo Laboral. Fue presidida por el gobernador civil don Vicente Bosque Hita, a quien acompañaban los delegados provinciales de Trabajo y de Mutualidades, don Agustín Tejedor y don Francisco Moya, respectivamente; el presidente de

la Asamblea, don Pedro Pablo Nieto y el secretario e interventor de la Delegación, don Lucas Jiménez y don Tomás Montero. Asistieron los vocales de la Asamblea y numerosos mutualistas.

Fue leída y aprobada el acta anterior, a continuación de lo cual el señor Moya leyó la memoria correspondiente al año 1973 y el señor Montero el proyecto de presupuesto para el año 1975.

A continuación se procedió a la entrega de premios en metálico a tres mutualistas de la Mutualidad de la Piel, con motivo del 25 aniversario de esta Mutualidad.

Varios de los asistentes formularon diversas preguntas, relacionadas, principalmente, con el estado en que se hallan los proyectos de Residencias de Ancianos para pensionistas que se establecerán en Avila y diversos pueblos de la provincia, y sobre la concesión de créditos a mutualistas.

Finalizó el acto con unas palabras del gobernador civil.— (Fotos: LUMBRE-RAS).

Consigne siempre, al reverso de sus envíos confiados al correo, su nombre y señas completas y si reside en Madrid, Barcelona, Valencia, Bilbao y Sevilla, haga constar también el número del distrito postal.

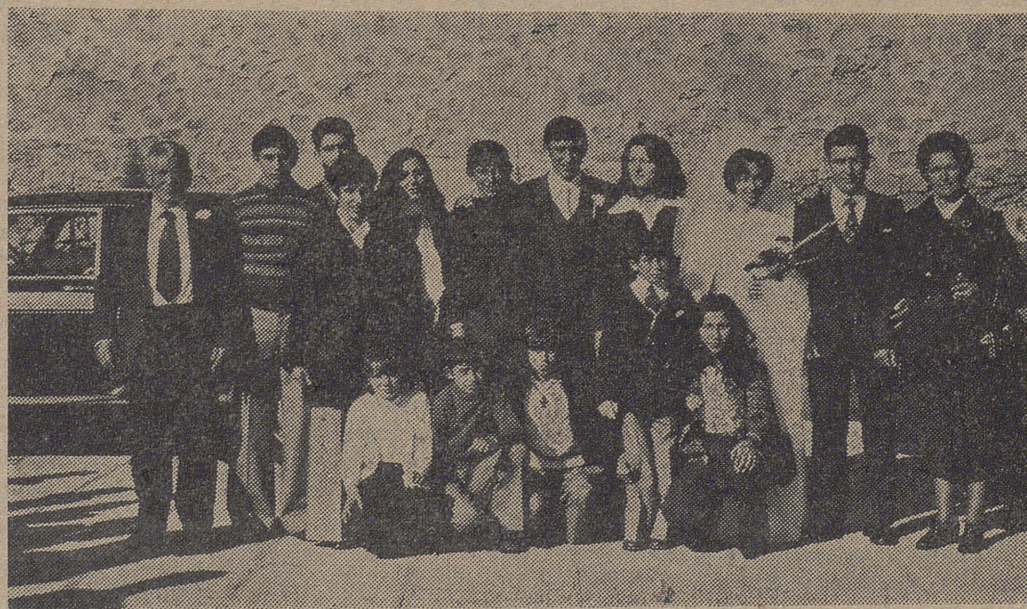
LA BOUTIQUE DE LA MUJER



Mañana sábado, día 16, APERTURA

### En la iglesia de Santo Tomás de Avila

## Bodas simultáneas en una familia de catorce hijos



Días pasados se han celebrado en la iglesia del Convento de Santo Tomás, de la capital abulense —convertida, como es sabido, en Parroquia de aquella barriada—, los enlaces matrimoniales, en un mismo acto, de varios hermanos, pertenecientes a una familia extraordinariamente numerosa. Se trata de la constituida por el matrimonio don Marcos Chaves Moreno y doña Gregoria Claudio, de Zapardiel de la Cañada, quienes, en la fotografía, de LUXART, aparecen rodeados de sus catorce hijos, tras celebrar la boda de Feli, Juan, Marcelino y Sinda, además de la Primera Comunión de otro hijo más pequeño, Eustaquio, también en el mismo acto religioso.

Todo un acontecimiento familiar, por el que les expresamos nuestra enhorabuena.





# Caja General de Ahorro y Monte de Piedad de Avila

## 50 DÍA UNIVERSAL DEL AHORRO

Estas son nuestras realizaciones:

- Donaciones a Entidades y Centros Sociales de nuestra capital y provincia.
- Premio Nacional de Pintura «Adaja-74».
- Concurso provincial de Christmas.
- Concurso provincial «MAÑANA SERA POR NOSOTROS».
- Concurso provincial escolar «MI TIERRA».
- 500 niños veranearon en la colonia «Venero Claro».
- En el Centro de Recreo «San Juan de la Cruz», nuestros mayores disfrutaron de compañía y comodidad.
- 4.000.000 de pesetas en premios para nuestros clientes.

Hoy, a las cinco de la tarde y en acto público, se celebrará el sorteo conmemorativo del

«50 Día Universal del Ahorro»,

del que se estará informando desde las cinco de la tarde a través de la Emisora Sindical «Radio Gredos».

Los resultados del mismo aparecerán mañana en este Periódico.

**AQUI ESTAN NUESTROS BENEFICIOS**

**Medalla de Plata de la Ciudad**

Empresa modelo en la Seguridad Social

Entidad Social para Avila y su provincia



☐ Más información local y provincial ☐



REUNION DE LA COMISION PERMANENTE EN EL AYUNTAMIENTO

Preside el señor Tomé y asisten los tenientes de alcalde señores Martín Rodríguez, Pérez Bernaldo de Quirós, Sánchez Baquero y Fernández Martín.

Se aprueba el acta de la sesión anterior, cuentas de recaudación del mes anterior, otras de gastos, nóminas de obras y altas de carruajes.

Se acuerda proceder al empadronamiento de vecinos con arreglo al nuevo estatuto y por consecuencia de una comunicación del Gobierno Civil, trasladando el acuerdo de la Diputación para que se surta de agua del depósito al Hospital Provincial, tenerlo en cuenta en el momento que se realicen todas las derivaciones.

Fue aprobado un informe de la comisión de matadero, proponiendo se exija en lo sucesivo a los industriales o particulares que soliciten matanzas fuera de las horas ordinarias, diez pesetas por cada res vacuna, dos pesetas cincuenta céntimos por cada ternera, cinco por res de cerda y cincuenta céntimos por lanar, ingresando un 25 por ciento en arcas municipales, otro 25 será para el inspector de carnes, y el 50 restante para el personal del matadero.

En vista de la comunicación del ingeniero agrónomo sobre la incompetencia del alcalde para autorizar la construcción de un espaldón y una trinchera con destino al campo de tiro en el prado de los Gigantones, por tratarse de una vía pecuaria, se acordó que la comisión permanente con el Gobierno Militar, examine con el plano a la vista lo procedente.

A la comisión se trasladaron instancias de don Román Bayo, don Teodoro López Martín y don José Muñoz Adanero.

También se pasaron una de los vecinos de Los Berrocales, para que se aumente el alumbrado público y otra de los comerciantes de la calle de la Feria, solicitando la reparación del pavimento.

Pasan también a estudio del arquitecto y comisión de obras los pliegos presentados para la calefacción de oficinas por agua y a vapor, cuya apertura se verificó por el secretario, señor Sánchez Díaz, tomándose nota de los concursantes y a los presupuestos de cada uno.

Después de leídos los artículos pertenecientes al estatuto y reglamento para su aplicación se vota la provisión de la plaza de arquitecto municipal, en petición de la que se presentaron cinco instancias leídas en la sesión anterior. En primera votación, obtienen dos votos don José Angel Fraile Ruiz de Quevedo, dos don Francisco Pérez del Pulgar y uno don José González Edo, y, respectivamente, en segunda votación, tres, uno y uno, cada uno de los tres referidos señores, quedando nombrado don José Angel Fraile Ruiz de Quevedo.

Se acuerda variar la hora de sesiones, que se celebrarán a las cuatro de la tarde.

Propuesta por el señor Fernández la resolución de las instancias pidiendo licencia para tener depósitos de gasolina, se acuerda tratar de ellas en la próxima sesión por estar subordinados al concurso del aparato surtidor en el terreno municipal.

Y por último, la presidencia somete para aclaración el particular del bando sobre carros detenidos en la vía pública, frente a las posadas y se levanta la sesión.

UN CONCURSO DESIERTO

Ha sido declarado desierto, el concurso anunciado para proveer una plaza de comandante profesor de la Academia de Intendencia. En su virtud, se nombra para dicha vacante, con el carácter de forzoso, al comandante del cuerpo, don Javier Derqui y López Cuervo.

Piedrahita

De la importancia de sus mercados y ferias de ganados

—«Considero la feria de Agosto de Piedrahita de la misma importancia, en calidad, cantidad y variedad, a las de Betanzos, Torrelavega, y casi de la misma de Talavera de la Reina».

Así se manifestaba un profesional ganadero de Santa María del Páramo, en la provincia de León, a quien tuve la oportunidad de conocer y saludar en la última feria de Agosto del presente año, quien por primera vez acudía a nuestro ferial aconsejado por el director del Banco de Santander, en aquella población leonesa.

No vamos a tratar de descubrir ahora la enorme importancia ganadera de la comarca de Piedrahita, puesto que es de sobra conocida. Ni vamos a

descubrir tampoco la calidad y justa fama de su ganado. La raza piedrahiteña, de alzada y resistencia excepcionales, y la exquisitez de la carne de sus terneras, están de sobra acreditadas y tienen abiertas todas las puertas de los más acreditados centros ganaderos.

Igualmente suponen muchos miles de cabezas el censo de su población lanar, en la que destaca la calidad de sus corderos de tan famosas como sabrosas chuletas.

De ahí que, de tiempo inmemorial, nuestro mercado semanal y ferias de ganados hayan tenido transcendental importancia.

Hay periódicos de la categoría de «El Norte de Castilla», de Valladolid, que tienen desde hace casi un siglo un corresponsal en Piedrahita, para informarles exclusivamente de su mercado semanal. Información que recoge con todo detalle, el precio a que cada semana se cotiza la variedad del ganado presentado. En el último mercado celebrado —lo recojo como muestra de la grave caída del precio de la carne para el sufrido ganadero— se ofertó a ¡75 pesetas! el kilogramo de cordero.

Es preciso proteger y promocionar el mercado de ganados de Piedrahita, de fundamental importancia para nuestra precaria economía. Hay que dotarle de cuantas instalaciones necesite para hacer más cómoda y útil la concurrencia del ganado.

Confiamos en nuestras autoridades municipales y provinciales para conseguirlo, ya no sólo por su antigüedad e importancia, sino porque es, para Piedrahita, la única fuente de riqueza.

Félix Pacheco.

Laboratorio

necesita delegado y subdelegados locales capaces de introducir con rapidez sus MEDICAMENTOS; especialidades científicas, comerciales y de actualidad. Escribir Apartado 36.130 de MADRID.

Se reunió la Comisión Delegada de Finanzas del Comité Ejecutivo del Consejo Sindical Provincial

Se ha reunido la Comisión Delegada de Finanzas del Comité Ejecutivo del Consejo Sindical Provincial, bajo la Presidencia del Delegado Provincial Ilmo. Sr. don Félix Lanciego Alonso, acordándose en el desarrollo del Orden del Día del concurso público convocado, adjudicar el suministro de impre-

sos y material de oficina para las dependencias de la Delegación Provincial de la Organización Sindical a los licitadores que ofrecieron servir el material objeto de concurso en las condiciones más ventajosas a los intereses de la Organización Sindical.

A continuación, entre otros asuntos tratados, se dio cuenta del anuncio del concurso-subasta publicado para la contratación de las obras de construcción de la Casa Sindical Comarcal de Fontiveros, cuya apertura de pliegos va a tener lugar en fecha próxima.

Y finalmente se aprobaron varias transferencias de créditos presupuestarios, solicitadas por algunas Entidades Sindicales Provinciales.

AUTO - ESCUELA PRIETO

Visite nuestras nuevas instalaciones donde puede aprender a conducir con coches y camiones de doble mando.

Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfono 21 13 73

Morais Luque

TOCOGINECOLOGO

Ex-interno de Maternidad de Barcelona

Consulta: 11 a 2

Previa petición hora.

Policlínica Parque de San Antonio. P.º D. Carmelo, 24.

Teléfonos 22 09 00 - 04 - 08

AVISO

Rogamos a nuestros abonados de fuera de la Capital que tienen pendientes de pago la suscripción correspondiente al año actual, se sirvan abonarlo en esta Administración, o enviar por Giro Postal su importe, a razón de 100,00 pesetas al mes, desde 1.º de Enero al 31 de Mayo; y 125 pesetas al mes desde 1.º de Junio al 31 de Diciembre.

Por tanto el importe total de la suscripción por todo el presente año es de 1.375 pesetas.

A partir del 1.º de Diciembre giraremos letra a cargo de todos aquellos suscriptores que en dicha fecha no hayan abonado la suscripción.

LA ADMINISTRACION.



# nuestra región

## PALENCIA

### El Palacio del niño

PALENCIA.—El Palacio del Niño, sede de la cofradía del Dulce Nombre de Jesús, de la que es madrina de honor S. A. Real la Princesa doña Sofía, es una de las más antiguas de España. Está ubicada en la calle General Mola, en pleno barrio árabe judío de otros tiempos. Es el único edificio palentino que tiene su entrada a través de un amplio patio, que arranca del dintel de la puerta, con sus parras, higueras y pozo. Todos estos símbolos de las clásicas viviendas judías, han desaparecido en la actualidad. Disponía de patio posterior, que existía al lado trasero

del edificio, hoy edificado su terreno. El edificio del Palacio era mayor que el actual, pues hace bastantes años se cedió parte del edificio para cumplir las cargas existentes en la cofradía. Con el importe recogido de su venta se hicieron frente a las deudas y obligaciones que pesaban sobre la cofradía del Dulce Nombre de Jesús. Al pie de la escalera existe una losa sepulcral, que indica que se encuentra enterrado allí un benefactor, o acaso el propietario de la casa, quien posiblemente, al ceder la (propiedad de la misma a la cofradía, pidiese ser enterrado en ella).

## Valladolid

### Préstamos del Banco de Crédito Local al Ayuntamiento y la Diputación

VALLADOLID.—En la sede del Banco de Crédito Local de España, ha tenido lugar el acto de formalización, en escritura pública, de dos contratos de préstamo al Ayuntamiento de Valladolid, por un importe total de 264.500.000 pesetas, préstamos destinados a la ejecución de diversas obras, y como anticipo del 80 por 100 de las contribuciones especiales por obras de urbanización y alumbrado público.

el Ayuntamiento de Valladolid, su alcalde-presidente, don Julio Hernández Díez.

De uno de los préstamos —247 millones— se destina la cantidad de 226.602.855 pesetas a la ejecución de obras de abastecimiento de agua y red de distribución, urbanización y saneamiento; instalación de alumbrado público y semáforos; construcción de sepulturas en el Cementerio; ampliación de la Casa Consistorial y oficinas municipales; cerramiento de una finca y construcción de una casa guardería; polideportivos en Rondilla y Huerta del Rey e instalaciones deportivas en el Parque de Cantezac; obras, instalaciones, reforma y ampliación de grupos escolares, y expropiaciones y adquisiciones para ampliación del Cementerio. La cantidad restante, 20.397.145 pesetas, se dedicará a la adquisición de vehículos y maquinaria para los Servicios Municipales de Limpieza e Incendios, obras en el Matadero y construcción de jardines.

El otro préstamo, de pesetas, 17.500.000, servirá como anticipo del 80 por 100 de contribuciones especiales por

SEGOVIA.—Para nadie es desconocido que el Festival Folklórico Itinerante, la Semana de Cine o el Festival Internacional de Teatro Música y Danza han sido posibles, en esta primera ocasión, merced a las cuantiosas subvenciones concedidas por la Administración Central a través de varios departamentos ministeriales. La ocasión lo requería así, por la singularidad de la efemérides que se llevaba a cabo, pero en el futuro —al año que viene, concretamente— quizá esa

ayuda se vea sensiblemente disminuida, porque la celebración de cualquiera de estas actividades tendrá ya un área más «localista».

Con la puesta en marcha de estas iniciativas se le ha abierto a Segovia una importante vía de penetración en el contexto cultural y artístico de la nación, dentro de la ronda de festivales de rango internacional —más bien escasos— que tienen lugar en el país. Sería negativo para la propia entidad de la provincia que se desaprovechase esa ocasión; pero lograr la perdurabilidad de todos o algunos de esos acontecimientos debe ser obra de Segovia misma, al menos en la parte económica más sustancial.

De momento así lo han entendido, aparte de los promotores de la idea y de las autoridades, los representantes del Sindicato de Hostelería, que han ofrecido su máxima colaboración; inmediatamente se ha sumado a ésta, la de las empresas de espectáculos de la capital,

## SEGOVIA

### Una obra que debe perdurar

Con la puesta en marcha de estas iniciativas se le ha abierto a Segovia una importante vía de penetración en el contexto cultural y artístico de la nación, dentro de la ronda de festivales de rango internacional —más bien escasos— que tienen lugar en el país. Sería negativo para la propia entidad de la provincia que se desaprovechase esa ocasión; pero lograr la perdurabilidad de todos o algunos de esos acontecimientos debe ser obra de Segovia misma, al menos en la parte económica más sustancial.

De momento así lo han entendido, aparte de los promotores de la idea y de las autoridades, los representantes del Sindicato de Hostelería, que han ofrecido su máxima colaboración; inmediatamente se ha sumado a ésta, la de las empresas de espectáculos de la capital,

pues han calado en el propósito que guía un montaje de este tipo, como amplia caja de resonancias de Segovia en toda España; sin que se olvide, por otra parte, que la promoción de la provincia se hace también de cara al exterior mediante la presencia en estos festivales de agrupaciones de reconocida valía internacional.

Sabemos que a estos primeros contactos —tan positivos— con sectores muy representativos de la vida económica segoviana han de seguir otros, y cabe confiar en que los resultados que se obtengan sean, asimismo, satisfactorios por completo.

**ISIDORO POSTIGO ALVAREZ**  
 GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
 Comandante Albarrán, 8.  
 2.º Derecha.  
 CONSULTA DE 12 a 2.  
 Teléfono 22 21 88

obras de urbanización y alumbrado público.

Asimismo se concertó otro contrato de préstamo entre el Banco de Crédito Local de España y la Diputación Provincial de Valladolid, por un importe total de 182 millones 657.000 pesetas con destino a la ejecución de obras del Plan General de Vías Provinciales, a realizar en los ejercicios de 1974 a 1976.

Teléfonos de  
 "El Diario de Avila"  
 21 - 26 - 40  
 21 - 26 - 41  
 21 - 26 - 42

**¡¡ABULENSES!!**  
 En Baños de Montemayor, preciosos pisos chalets, vistas incomparables a inmensos bosques, maravilloso horizonte, 80 - 91 y 140 metros útiles, perfecta distribución, magnífica construcción, instalación calefacción sistema calor negro, ideales para disfrutarlos e interesantes como inversión por los fuertes alquileres que se pagan los meses de verano, dada la afluencia de público a los Baños y la gran cantidad de turistas.—Precios desde 750.000 menos 200.000 de hipoteca. Además amplias facilidades. Son precios sin posible competencia. Asegúrense su salud y resuelvan su verano. Remitiremos completísima información.  
**EXCLUSIVAS RAMIRO — Goya, núm. 58, 1.º MADRID (1)**  
 TELEFONO 225 44 20  
 (Centralita con cinco líneas)

**Arturo Gómez Jiménez**  
 Médico odontólogo  
 Rayos X  
 Alemania, 4 — Avila  
 Teléfono 21 27 31  
 Esquina Reyes Católicos.  
 C. S. 330.

## LEON

### Llegaron las lluvias

LEON. (Cifra).—Las primeras lluvias han llegado ayer a la provincia y se han registrado inapreciables cantidades, en su mayoría, por todo León.

Este año ha sido el más seco en mucho tiempo si tenemos en cuenta que, desde enero a octubre sólo se han recogido doscientos sesenta litros por metro cuadrado. El campo está seco, los pastos sin hierba y, en general se espera que la sequía sea desastrosa para los productos agrarios durante la presente campaña.

## Nuevos embalses para regadíos

SEGOVIA.—Parece inminente al anuncio oficial de que tres de los embalses para regadíos insistentemente pedidos por Segovia van a

ser realidad. Se trata de los de los ríos Cega, Pirón y Moros, lo que supondría poner en riego unas 20.000 hectáreas.

La noticia —tan importante y trascendente— fue dada a conocer en el transcurso de una sesión de trabajo celebrada en el albergue nacional de Villacastín. Participaron en ella el presidente del Iryda, don Alberto Ballarín Marcial; gobernador civil, presidente de la Diputación, alcalde de Segovia, diputados provinciales, delegados de Agricultura e Información y Turismo, jefe provincial del Iryda, presidente de la COSA y las autoridades de Villacastín. Acompañaban al señor Ballarín Marcial, don Gabriel Baquero de la Cruz, secretario general del Iryda; don Heriberto Alonso Burgos, inspector regional, y don José Lacort Muzás, jefe del gabinete.



**Temas para comentar**

**Un Congreso clarificador**

Nuestra época, tan prolija en congresos de todo tipo, acaba de producir uno, en Madrid, que pudiera parecer original. Un Congreso sobre el Cansancio de la Vida resulta, sin embargo, altamente clarificador para los habitantes de los años setenta. Los ponentes han extendido sobre la mesa sus análisis y dibujado los perfiles de ese cansancio que, sin duda, es un hecho que amenaza con crecer peligrosamente. ¿Por qué?

La enumeración de causas puede ser larga, pero basta fijarse en algunas contradicciones de la vida cotidiana. Siempre ha existido, por ejemplo, la distorsión entre las convicciones y las propias obras, pero nunca como ahora, en la era de las intercomunicaciones instantáneas, ha sido tan aplastante la sensación simultánea de «bombardeo» informativo y de posibilidad técnica de relacionarse con los demás, y esa otra soledad gráficamente bien representada por una población de tres millones de personas cuidadosamente aisladas unas de otras por vehículos metálicos motorizados. Los «atacos» de retorno dominguero pueden simbolizar adecuadamente lo dicho.

Por otra parte, y así se ha señalado en el Congreso, da la impresión de que, cuanto más nos perfeccionamos en un verbalismo auténticamente arrollador, más crece la sensación de impotencia para conseguir una auténtica paz civil y militar, y una distribución adecuada de bienes que constituya un soporte fiel para ella. La desazón y el cansancio es el fruto inmediato.

Tenemos, finalmente, la carrera personal y familiar hacia un consumo descontrolado y continuamente estimulado desde el ambiente. Todo ello convierte la vida en algo trivial, burocratizado y rutinario, que necesariamente produce cansancio a la persona humana, que aspira a cotas mayores del vivir.

La conclusión parece pesimista, pero hasta aquí llegaba simplemente la descripción de los hechos. Ese cansancio de la vida es, sin lugar a dudas, una de las cosas más lamentables que al hombre puedan sucederle. En el momento mismo en que tal situación se soporta, se produce una reacción de rebeldía que ha de aguzar el ingenio para encontrar motivaciones reales para el entusiasmo. Y esas realidades esperanzadoras sólo pueden llegar por la doble vida de una modificación de las estructuras socioeconómicas condicionantes y de una voluntad personal que nos haga fuertes en la elección de aquellos bienes de consumo capaces de potenciar un diálogo interpersonal digno de tal nombre, fomentar la vida comunitaria de los grupos primarios, educar la capacidad selectiva de asimilación de la información y, en última instancia, educar al hombre para vivir en esta situación concreta.

# Sorteo de regalos de la Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila

## El primer premio, de 250.000 pesetas, correspondió al número 990.531

Como estaba anunciado, en la tarde de ayer, la Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila, celebró su sorteo extraordinario de regalos, con motivo del 50 Día Universal del Ahorro.

Hemos de destacar la gran expectación que este año ha despertado el mismo, habida cuenta de la cantidad de regalos anunciados y que concretamente ascendían a 1.560 premios.

En una de las dependencias de la Entidad, se había congregado tal cantidad de personas que a pesar de la gran amplitud del local, se hacía insuficiente dar cabida a todos, por lo que fueron muchos los que siguieron el sorteo desde las propias oficinas y departamentos colindantes.

Presidió el acto don Enrique Aboín Martín, Presidente del Consejo de Administración de la Caja Central

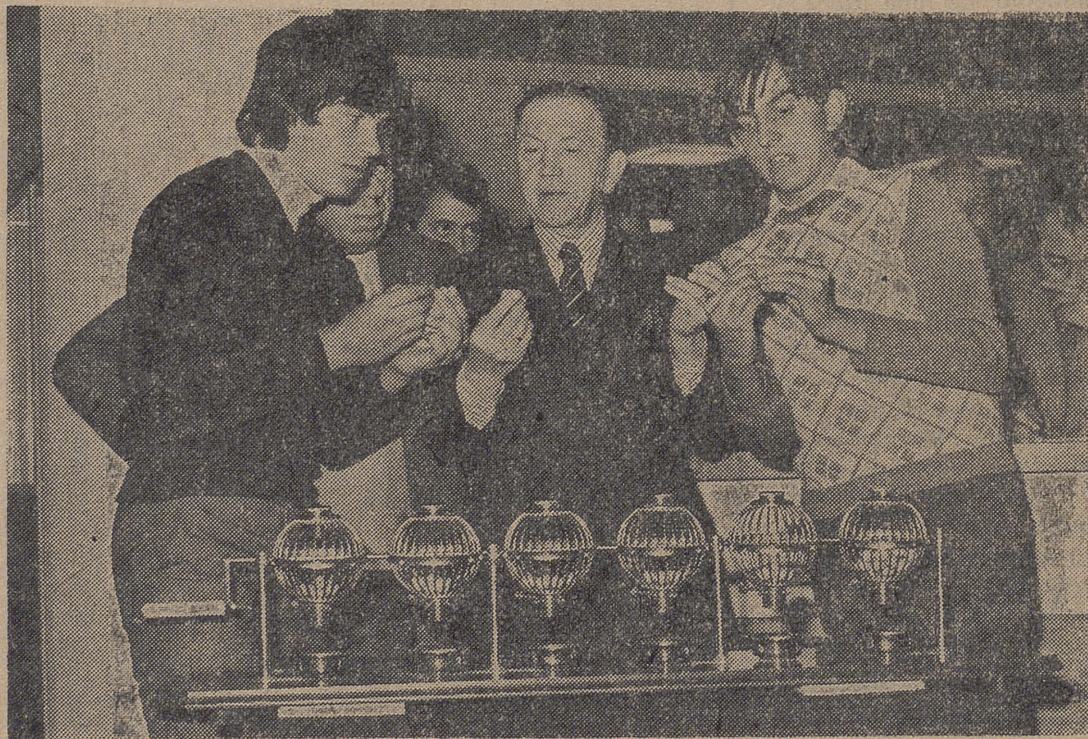


Mesa presidencial, encabezada por don Enrique Aboín Martín, durante la celebración del sorteo, que es seguido por todos con expectante atención y minuciosidad, en tanto se llevan a cabo las correspondientes comprobaciones y anotaciones sobre su desarrollo. — (Foto VEGA).

de Ahorro y Préstamos, acompañado de los señores Consejeros de la misma, don Angel Esteban Matilla, don Jesús Grande Aparicio; Jefes don Simón Pascual Gar-

leza y don Inocencio Hernández García; Asesor jurídico, don Mauricio Mata González;

don Luis Sánchez Ferrero y don Carlos Prieto de Arozarena. grafía abulense, dado que todas las Oficinas de la provincia, han distribuido este año mucha mayor cantidad de boletos entre todos los ahorradores.



Bajo el perfecto control del notario abulense don Luis Sánchez Ferrero, las bolas van saliendo de los correspondientes bombos repartiéndose así la suerte de los distintos regalos entre los numerosos clientes y amigos de la Caja Central de Ahorros distribuidos por toda la provincia abulense. — (Foto VEGA).

Hasta finalizar el sorteo todos los jefes y empleados, tanto de la Oficina Central como los de la provincia, manifestaban su satisfacción por los premios que, a cada Oficina, les habían correspondido para sus impositores.

Con la alegría reflejada en los rostros, todos los asistentes fueron recibiendo delicados obsequios, mientras pasaban a otra dependencia donde les fue servido un vino español.

De un verdadero éxito hemos de calificar el sorteo, organización y atenciones para con todos, llevado a feliz término gracias al extraordinario espíritu entusiasta de los allí reunidos. Hay que felicitar pues a la Caja Central de Ahorros y Préstamos, por sus desvelos constantes para con cuantos depositan en tan abulense Entidad su confianza.

leza; Economista, don Ernesto Freire Somorrostro y Oficial don Olegario Encinar Pérez, realizándose el sorteo bajo la dirección de los muy ilustres Notarios de Avila

La amplia relación de premios figura en la página siguiente de este mismo periódico, pudiendo anticipar que todos ellos han quedado repartidos por toda la geo-



# Relación de los números premiados

El resultado del segundo sorteo de premios de 1974, realizado ayer por la Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila, fue el siguiente:

**1.º Doscientas cincuenta mil pesetas en metálico al número..... 990.531**

- 2.º—Instalación completa de cocina con muebles en duroaluminio ARIES, módulo con horno empotrado giratorio, cocina tres placas, FAR, campana extractora MEPANSA, mueble especial giratorio de rincón, mueble puerta deslizante, cajoneras y encimera corrida, al número ..... 2.400.929
  - 3.º—Un televisor «General Eléctrica 24», lujo, al número ..... 616.202
  - 4.º—Un lavavajillas Indesit, 12 servicios, al número ..... 1.447.102
  - 5.º—Una cocina eléctrica CORCHO 2001, al número ..... 180.152
  - 6.º—Una lavadora automática INDESIT N. M., al número ..... 782.534
  - 7.º—Un televisor INTER, portátil, al número 1.524.148
  - 8.º Un Radio-Cassette PHILIPS RR-40, al número ..... 1.192.110
  - 9.º—Una cubertería acero inoxidable, 166 piezas, al número ..... 440.243
  - 10.º—Un Diccionario Enciclopédico SALVAT, 10 tomos, al número, ..... 2.195.366
- VEINTICINCO vajillas RIBANEL, antichoque, 30 piezas, a los números 1.227.772, 1.327.772, 1.427.772, 1.527.772, 1.627.772, 1.727.772, 1.827.772, 1.927.772, 2.027.772, 2.127.772, 2.227.772, 2.327.772, 2.427.772, 2.527.772, 2.627.772, 2.727.772, 27.772, 127.772, 227.772, 327.772, 427.772, 527.772, 627.772, 727.772, 827.772.
- VEINTICINCO juegos de cama bordados, a los números 2.635.500, 2.735.500, 35.500, 135.500, 235.500, 335.500, 435.500, 535.500, 635.500, 735.500, 835.500, 935.500, 1.035.500, 1.135.500, 1.235.500, 1.335.500, 1.435.500, 1.535.500, 1.635.500, 1.735.500, 1.835.500, 1.935.500, 2.035.500, 2.135.500, 2.235.500.
- VEINTICINCO máquinas de afeitar Philips, tres rodillos, a los números 1.890.120, 1.990.120, 2.090.120, 2.190.120, 2.290.120, 2.390.120, 2.490.120, 2.590.120, 2.690.120, 90.120, 190.120, 290.120, 390.120, 490.120, 590.120, 690.120, 790.120, 890.120, 990.120, 1.090.120, 1.190.120, 1.290.120, 1.390.120, 1.490.120, 1.590.120.
- VEINTICINCO colchas de matrimonio, a los números 1.898.828, 1.998.828, 2.098.828, 2.198.828, 2.298.828, 2.398.828, 2.498.828, 2.598.828, 2.698.828, 98.828, 198.828, 298.828, 398.828, 498.828, 598.828, 698.828, 798.828, 898.828, 998.828, 1.098.828, 1.198.828, 1.298.828, 1.398.828, 1.498.828, 1.598.828.
- VEINTICINCO mecheros electrónicos Astrel-Cónsul, a los números 400.709, 500.709, 600.709, 700.709, 800.709, 900.709, 1.000.709, 1.100.709, 1.200.709, 1.300.709, 1.400.709, 1.500.709, 1.600.709, 1.700.709, 1.800.709, 1.900.709, 2.000.709, 2.100.709, 2.200.709, 2.300.709, 2.400.709, 2.500.709, 2.600.709, 2.700.709, 709.

VEINTICINCO estuches de cubiertos, 74 piezas, a los números 1.889.264, 1.989.264, 2.089.264, 2.189.264, 2.289.264, 2.389.264, 2.489.264, 2.589.264, 2.689.264, 89.264, 189.264, 289.264, 389.264, 489.264, 589.264, 689.264, 789.264, 889.264, 989.264, 1.089.264, 1.189.264, 1.289.264, 1.389.264, 1.489.264, 1.589.264.

VEINTICINCO cafeteras Super-Express Bra, a los números 1.120.761, 1.220.761, 1.320.761, 1.420.761, 1.520.761, 1.620.761, 1.720.761, 1.820.761, 1.920.761, 2.020.761, 2.120.761, 2.220.761, 2.320.761, 2.420.761, 2.520.761, 2.620.761, 2.720.761, 20.761, 120.761, 220.761, 320.761, 420.761, 520.761, 620.761, 720.761.

VEINTICINCO mantas de lana, a los números 660.621, 760.621, 860.621, 960.621, 1.060.621, 1.160.621, 1.260.621, 1.360.621, 1.460.621, 1.560.621, 1.660.621, 1.760.621, 1.860.621, 1.960.621, 2.060.621, 2.160.621, 2.260.621, 2.360.621, 2.460.621, 2.560.621, 2.660.621, 60.621, 160.621, 260.621, 360.621.

VEINTICINCO reloj despertador Duward, a los números 2.042.725, 2.142.725, 2.242.725, 2.342.725, 2.442.725, 2.542.725, 2.642.725, 42.725, 142.725, 242.725, 342.725, 442.725, 542.725, 642.725, 742.725, 842.725, 942.725, 1.042.725, 1.142.725, 1.242.725, 1.342.725, 1.442.725, 1.542.725, 1.642.725, 1.742.725.

VEINTICINCO baterías porcelana decorada, 8 piezas, a los números 2.316.990, 2.416.990, 2.516.990, 2.616.990, 2.716.990, 16.990, 116.990, 216.990, 316.990, 416.990, 516.990, 616.990, 716.990, 816.990, 916.990, 1.016.990, 1.116.990, 1.216.990, 1.316.990, 1.416.990, 1.516.990, 1.616.990, 1.716.990, 1.816.990, 1.916.990.

VEINTICINCO máquinas fotográficas Kodak 25, a los números 2.293.211, 2.393.211, 2.493.211, 2.593.211, 2.693.211, 93.211, 193.211, 293.211, 393.211, 493.211, 593.211, 693.211, 793.211, 893.211, 993.211, 1.093.211, 1.193.211, 1.293.211, 1.393.211, 1.493.211, 1.593.211, 1.693.211, 1.793.211, 1.893.211, 1.993.211.

VEINTICINCO lotes de cinco libros lujo, a los números 699.849, 799.849, 899.849, 999.849, 1.099.849, 1.199.849, 1.299.849, 1.399.849, 1.499.849, 1.599.849, 1.699.849, 1.799.849, 1.899.849, 1.999.849, 2.099.849, 2.199.849, 2.299.849, 2.399.849, 2.499.849, 2.599.849, 2.699.849, 99.849, 199.849, 299.849, 399.849.

**Y ADEMAS:**

- 250 Premios de una vajilla Duralex-2.000, 37 piezas, para todos los boletos cuyas cuatro últimas cifras coincidan con las del premio primero. 0.531.
- 250 Premios de un reloj de cocina Micro, para todos los boletos cuyas cuatro últimas cifras coincidan con las del premio segundo. 0.929.
- 250 Premios de una batidora-molinillo Taurus, para todos los boletos cuyas cuatro últimas cifras coincidan con las del premio tercero. 6.202.
- 250 Premios de una bolsa de deportes Adidas, para todos los boletos cuyas cuatro últimas cifras coincidan con las del cuarto premio. 7.102.
- 250 Premios de un estuche de juegos reunidos Geiper, 45 juegos, para todos los boletos cuyas cuatro últimas cifras coincidan con las del quinto premio. 0.152.

**Sucesos**

## Se casa el "asesino de mujeres"

LA HAYA, (Efe).—«El asesino de mujeres», considerado como el criminal más peligroso de Holanda, Hans Van Zon, de 32 años, se acaba de casar en la clínica psiquiátrica de Utrech con la que fue su enfermera.

Van Zon fue condenado a cadena perpétua acusado de tres asesinatos. Hasta ahora su nueva esposa solamente podía verle en las visitas reglamentarias de la prisión de Breda.

## Aparece el cadáver de un marinero ahogado hace diecisiete días

PUNTA UMBRIA (Huelva), 15. (Cifra).—Tras diecisiete días de búsqueda, hoy fue encontrado el cadáver de un marinero del pesquero «Juan Martínez», con base en este puerto, que falleció ahogado al caer al mar, desde la cubierta del buque, cuando este faenaba en aguas próximas al litoral.

La víctima es Mario de la Rosa Lea, con domicilio en esta localidad, que deja esposa y seis hijos. Su cadáver fue hallado en una playa de las inmediaciones.

Al sepelio de sus restos mortales, ceremonia que constituyó una manifestación de duelo, asistieron las autoridades locales, el patrón mayor de la Cofradía Sindical de Pescadores y compañeros de trabajo del fallecido.

## Murió un albañil madrileño al caer desde un quinto piso

MADRID.— Un hombre pereció al caerse desde un andamio situado a la altura del quinto piso de un edificio de la calle de Diego de León, esquina a Claudio Coello. El albañil se encontraba trabajando en la citada casa, cuando cedió una de las tablas del andamio. El productor, Gregorio Solís Cebrián, de treinta y tres años, perdió el equilibrio y se precipitó al suelo, falleciendo en el acto.

**¡AHORRE!**

Y recuerde que en 1975, nuestros clientes podrán obtener importantes premios

**Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila**

**Plaza Santa Teresa n.º 12**



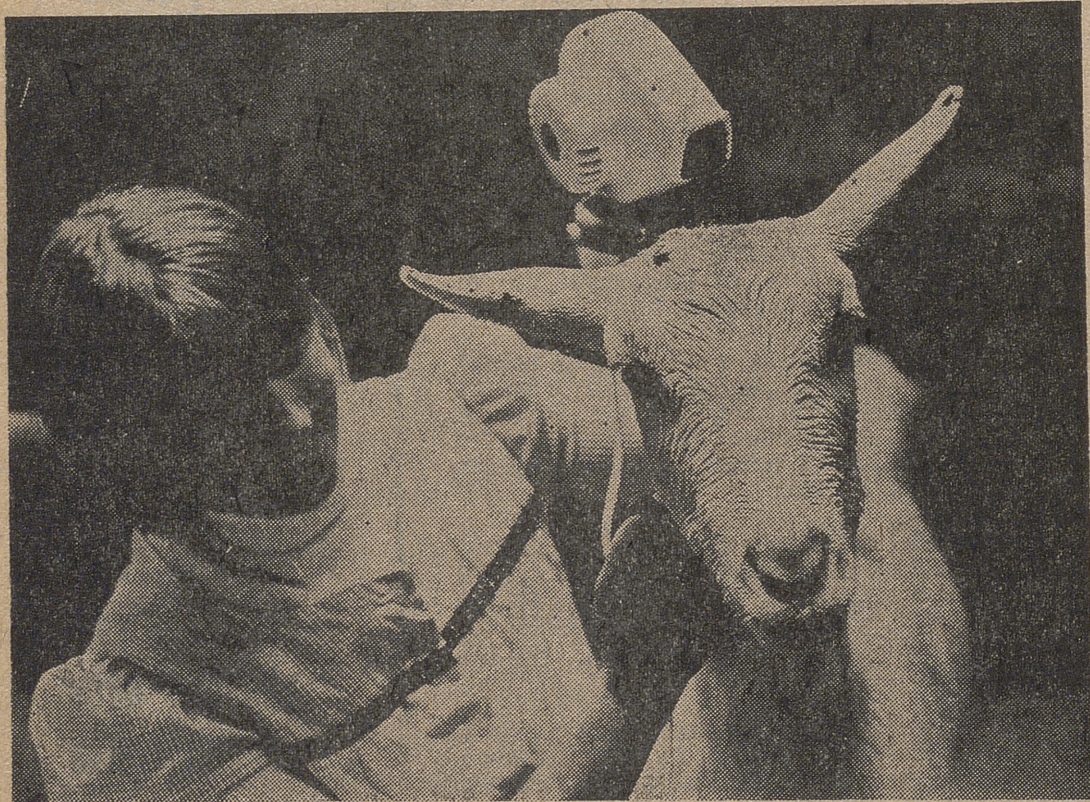
**Caja de Ahorros Confederada**



Reportajes

# ¿Se puede vivir de una cabra?

Una familia inglesa contesta afirmativamente:  
**“No sólo alimento sino dinero en metálico”**



Una familia inglesa, los Avril, que residen en las afueras de Londres, viven única y exclusivamente de los beneficios que les produce una cabra llamada «Saver» (algo así como «ahorradora»).

En efecto, Saver no sólo proporciona a la familia la leche necesaria para el diario desayuno, sino que se ha convertido en el animal que más premios honoríficos ha conseguido a través de las exposiciones nacionales e internacionales.

Su propietaria directa, la señora Valerie Avril, de veintiocho años, recibió a la cabra como un gracioso regalo de Navidad, y decidió presentarla en una exposición ganadera y agrícola que se celebraba en su pueblo natal. «Saver» consiguió el primer premio dotado con una suma equivalente a las sesenta mil pesetas. Desde entonces, Saver se convirtió en una «profesional» de los concursos. Unos meses después, conseguía ganar otro premio de cien mil pesetas. La señora Avril decidió invertir ese dinero en una pequeña «boutique». Los premios fueron sucediéndose y «Saver» pasó al campo internacional consiguiendo un nuevo trofeo en la feria anual de Munich. El nombre de la cabra comenzó a hacerse popular. Ahora, la señora Avril tiene importantes ofertas de compra, pero no quiere desprenderse de Saver.

—Sigue dándonos leche y nos hace también una maravillosa compañía.

Naturalmente, Saver goza de los cuidados de una famosa «vedette».

EUROPA PRESS-SINDICACION.



Ya están en marcha los preparativos de la nueva Feria Internacional del Juguete. Valencia, sede de dicho Certamen, será otra vez capital del mundo juguetero al celebrarse la 14 FERIA —con asistencia de 700 expositores españoles y extranjeros— en el próximo febrero. He aquí el cartel que acaba de editarse para anunciar la 14 FERIA Internacional del Juguete.

# El Báltico se muere

## El mar más contaminado del mundo

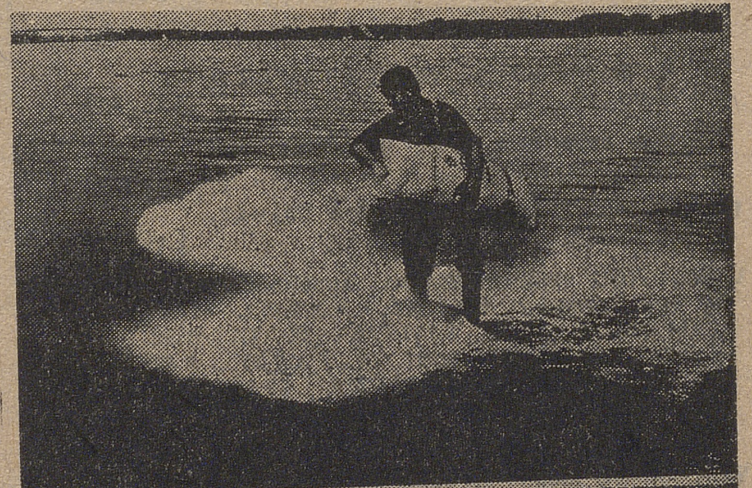
El Mar Báltico es considerado por la Organización Mundial de la Alimentación (FAO) como el mar más contaminado del mundo.

La situación se ha visto tan grave por parte de los Gobiernos de los cinco países bañados por él, que a principios de marzo de 1974, firmaron un acuerdo para la protección del Báltico en Helsinki. Los países que participaron en el acuerdo fueron los dos Alemanias, Dinamarca, Finlandia, Suecia, Polonia y la Unión Soviética.

El convenio contiene directrices sobre la contaminación desde la tierra (aguas residuales industriales y urbanas) y desde los barcos (aceites), se prohíbe el uso del mar como

siglo, o sea desde el comienzo de la era industrial en Europa. Los actuales trabajos de investigación sobre sedimentos de lodos y el contenido de sustancias tóxicas en esos sedimentos (residuos industriales) son la base para el extenso programa internacional de investigación del Mar Báltico que, según la Convención de Helsinki, calculará el nivel y la situación real de la contaminación ambiental de este mar para los años 1975 y 1976.

Alarmanes han resultado los datos obtenidos por Suecia y Polonia. A una profundidad de cien metros se observó en el Báltico un peligroso retroceso del contenido de oxígeno. El profesor Grasshoff, de Kiel, opina que esto signifi-



vertero de residuos industriales, arrojar sustancias tóxicas... Finalmente se establecieron reglas detalladas sobre cooperación científica para mantener puras las aguas del Báltico.

### OPERACION LIMPIEZA

El director de un hotel de la costa comenzó en cierta ocasión: «Hoy se puede navegar por el Báltico sin brújula, ni sextante, ni compás. Con sólo guiarse por las basuras que flotan en el agua, se puede llegar a un puerto». Los científicos subrayan que el Mar Báltico —debido a su escasa profundidad— sufre de una creciente contaminación desde hace aproximadamente un

ca un alarmante peligro para la economía pesquera, ya que los peces buscan aguas ricas en oxígeno. La escasez de oxígeno en el mar se debe a que de las plantas y los animales marinos va desprendiéndose sustancia orgánica muerta. De esta forma se originan gases de ácido sulfhídrico que mata a seres vivientes de cierto desarrollo elevado, como por ejemplo, los arenques.

Estos procesos de asfixia sólo pueden frenarse haciendo llegar oxígeno a las zonas afectadas, pero esto únicamente es posible donde las aguas del Mar del Norte renuevan las del Báltico.

H. N.



**Impresiones de un viaje  
por Alemania.-(I)**

# El país de los grandes contrastes; de la variedad sorprendente

Por Antonio RIBAS M. de la VEGA-INCLAN

Para comenzar, hemos de hacer la sincera confesión de que teníamos, desde hace tiempo, verdadera curiosidad por conocer el país del llamado «milagro económico»; el país cuya laboriosidad e inventiva le ha permitido llevar a cabo, en el transcurso de las últimas décadas, con gran tenacidad y energía, una magna obra de reconstrucción, en los más diversos aspectos, hasta situar su economía entre las primeras del mundo, tras la capitulación incondicional que puso fin a la segunda guerra europea y después de haber sufrido espolios y devastaciones sin precedentes, que en otros hubiera supuesto el hundimiento definitivo; el país al que no puede discársele un momento presente vivo, vigoroso, joven y abierto al mundo: el país alemán.

Por eso, al tener la oportunidad de realizar un viaje por la República Federal Alemana, en unión de un grupo de compañeros, periodistas españoles, no lo hemos pensado dos veces. Y en verdad que, lejos de arrepentirnos de nuestra decisión, nos satisfizo sobremanera: resulta una experiencia sumamente grata e interesante, plena de matices y enriquecimientos.

Claro está que, el realizar un viaje por Alemania Federal como el que nosotros llevamos a cabo —pese a lo denso y apretado del programa— resulta una auténtica delicia. Una delicia que comienza ya en nuestro internacional aeropuerto madrileño de Barajas, donde, Iberia, al tener conocimiento del viaje que, dicho grupo de periodistas, íbamos a emprender desde allí, puso a nuestra disposición una de las eficaces azafatas del Departamento de Relaciones Públicas, con lo que todo fueron ya facilidades y una cómoda y total despreocupación de trámites, etcétera, hasta encontrarnos a bordo del gigantesco reactor. Igual sucedería, a la inversa, luego, a nuestro regreso. Pero vayamos por partes.

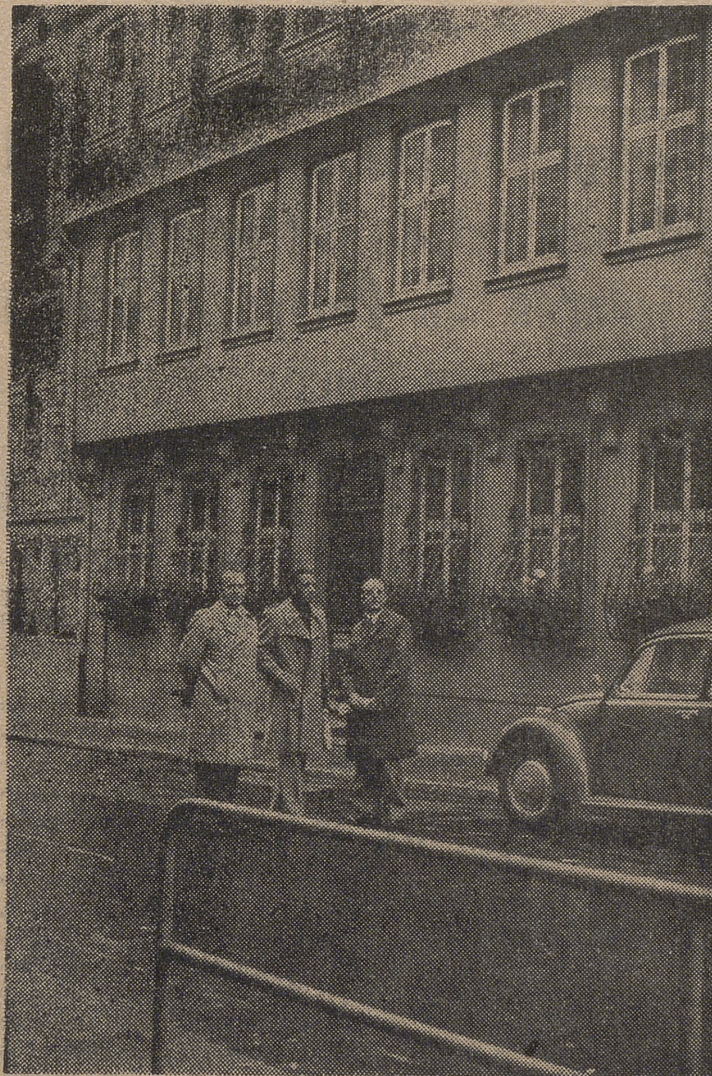
## FRANKFURT, METROPOLI DEL COMERCIO Y DEL TRAFICO

Dos horas de vuelo —almuerzo en ruta incluido— y hemos ya en el formidable aeropuerto internacional Rhein-Main, o Rin-Meno, de Frankfurt —por su estratégica situación—, uno de los más grandes y de mayor movimiento del mundo; donde, a la llegada y una vez detenido el mastodonte de los aires, sale a su encuentro una cabeza de puente que, a modo de túnel cubierto y cerrado, que se adosa a la puerta lateral delantera del avión, permite que los pasajeros no tengan, siquiera, que descender a tierra, sino que les conduce directamente a las grandes y amplias dependencias del aeropuerto.

Frankfurt es, sin duda, un buen punto de partida para el viajero que pretende «descu-

brir» Alemania, para comprobar después que no sólo es el país, situado en el mismo corazón de Europa, que puede contarse entre las grandes naciones industriales del mun-

do y del tráfico. Y, ya cómodamente instalados en la habitación —hilo musical, televisión, etc.—, del hotel Frankfurter Hof, que, por sus instalaciones y servicios bien pue-



*Nada más llegar a Frankfurt —indiscutible punto de partida para "descubrir" la República Federal de Alemania—, se impone una visita a la casa natal de Goethe; y hacia ella encaminamos nuestros pasos. He aquí su histórica fachada.*

do; el país de los grandes contrastes, de la variedad sorprendente, que cuenta con algo más que sus formidables autopistas y sus extraordinarios centros de producción industrial.

En efecto, tras las grandes pistas de cemento, del aeropuerto de Frankfurt, sobre las que se posan suavemente los gigantes pájaros metálicos procedentes de los más diversos lugares del mundo, espera la aventura de la visita a ciudades y contemplación de paisajes; fascinante mundo de industrias gigantescas y catedrales admirables, de viejas culturas y de manifestaciones de arte actual.

Mientras nos hacíamos estas consideraciones como una realidad presentada, nos hemos trasladado, en taxis —«Mercedes» últimos modelos—, por las grandes autopistas a velocidades, de 150 y 160 kilómetros por hora... como si nada —como la cosa más natural del mundo—, hasta la ciudad, indiscutible punto neurálgico de Alemania. La ciudad más «americana», entre las grandes ciudades alemanas, la más abierta y cosmopolita, la metrópoli del comer-

Sr. Curt W. Peyer, una bien surtida fuente de soberbias naranjas y magníficos ejemplares de manzanas y plátanos. Nuestro pensamiento voló entonces hacia la española región levantina, hacia la provincia abulense —también hacia Asturias— y hacia las Islas Canarias. ¿Serían estos frutos, de allí procedentes? De todas formas, bien estaba el delicado detalle.

## UNA VUELTA POR LA CIUDAD...

Nada más llegar a Frankfurt se impone una visita a la casa natal de Goethe, el príncipe de los poetas alemanes, ante cuya fachada se detienen cada día docenas de autocares de turistas. Y hacia ella encaminamos nuestros pasos. Y ante ella nos hicimos la consabida fotografía, para el álbum de los recuerdos... Después hubimos de admirar el edificio circular de la iglesia de San Pablo, la catedral, el templo de San Leonardo, cuyo alto y elevado tejado determina, hoy como ayer, de una manera decisiva, la silueta del río Meno; el convento de Carmelitas que, desde 1250 hasta 1510 fue sede conventual de los monjes de Bettel.

Como otras ciudades alemanas, también Frankfurt sufrió los estragos de la guerra, que le produjo grandes destrozos, de los que apenas quedan ya vestigios, pero que han hecho desaparecer muchas de sus joyas artísticas e históricas. Algunas, no obstante, en su aspecto arquitectónico, han podido ser, en parte, reconstruidas.

## EL JARDIN DE LAS PALMERAS

Sin duda alguna que, uno de los momentos más gratos vividos durante nuestra estancia en Frankfurt, fueron los transcurridos en su famoso «Jardín de las Palmeras», o «Palmengarten», lugar donde se ofrece al visitante la más insospechada variedad y riqueza

de plantas y flores, tanto indígenas como exóticas, en todas las estaciones del año. El director del Centro Nacional Alemán de Turismo, don Bernd Gier, que había tenido la gentileza de acudir a recibirnos hasta el aeropuerto, nos hizo disfrutar después de su grata compañía —al igual que en comidas posteriores— durante el almuerzo que nos fue ofrecido en el lujoso restaurante de «Palmengarten», concluido el cual, recorrimos algunos de sus amplísimos invernaderos. Este Jardín de las Palmeras, instalado en 1868, con una superficie de 6,5 hectáreas, ocupa hoy una amplitud de veinte. Es precisamente allí donde va a celebrarse el próximo año 1975, el Congreso Mundial de Orquídeas. De verdad que fue una delicia.

Por cierto —y he aquí uno de los contrastes con los horarios y costumbres españolas— que, al retrasarnos un poco en la conclusión de nuestro tranquilo yantar, al llegar se las cuatro —antes ya nos habíamos quedado solos en el salón— aquello comenzó, de nuevo, a poblarse de gente... que acudía a merendar: su buena taza de té, con una magnífica ración de tarta.

...Y, por la noche, el escenario de la cena fue de lo más singular, pues nos llevaron a la torre Henninger-Turn, que tiene situado el comedor a 104 metros de altura; un comedor que no es un comedor cualquiera, pues, de constitución circular, es giratorio, lo que permite, mientras se come o se cena, admirar, por sus grandes ventanales, una panorámica total de la ciudad.

Ya hemos dicho antes que, desde Frankfurt se puede «conquistar» Alemania en pocas horas. Por ejemplo, a una hora de vuelo, está Berlín, la capital dividida, símbolo de la libertad y el deseo de supervivencia. Esta fue la ciudad en segundo lugar por nosotros visitada. Y, como hay mucho que contar, lo dejamos para un segundo reportaje, otro día.



*Uno de los lugares interesantes, entre los muchos con que cuenta Frankfurt, es el Jardín de las Palmeras o "Palmengarten", donde se ofrece la más insospechada variedad y riqueza de flores, tanto indígenas como exóticas, en todas las estaciones del año. Tras el almuerzo, en su lujoso restaurante, visitamos sus amplios invernaderos.*



# nacional

## El ministro de Agricultura prometió a los ganaderos cacereños tomar medidas urgentes

MADRID. (Cifra).— Importantes medidas para aliviar la crítica situación que atraviesa la ganadería de Cáceres prometió ayer el Ministro de Agricultura don Tomás Allende y García-Báxter, durante una audiencia concedida a la Junta di-

rectiva de la COSA provincial.

El Ministro, que la semana pasada había recibido a una Comisión de la provincia de Badajoz, fue informado de los problemas acuciantes que afectan a la cabaña de Cáceres y se han visto agudizados en las últimas semanas por la pertinaz sequía que padece la Península.

El señor Allende prometió un apoyo total a las peticiones crediticias y de ayuda directa para compra de piensos y otros productos que le fueron formuladas durante la reunión, porque dijo «se trata de un caso de urgencia».

El Ministro señaló que su equipo está estudiando las medidas más adecuadas de ayuda a los ganaderos extremeños y de otras regiones de España por considerar que «atravesan una situación catastrófica».

### La lección del Ejército

#### Conferencia de D. Antonio María de Oriol en el CESEDEN

MADRID.— «La lección del Ejército nacional nos dice que el hombre sin conciencia militar, sin amor al Ejército, sin respeto a la dignidad de su función, es un hombre negativo para la comunidad política, con independencia de toda ideología», dijo don Antonio María de Oriol y Urquijo, Presidente del Consejo de Estado, en el CESEDEN, en el curso de una conferencia, dentro del ciclo organizado por el Instituto Español de Estudios Estratégicos, sobre «La vocación militar en la hora actual».

Asistieron al acto los ex Ministros señores Fernández Cuesta y Castañón de Mena, el señor Sánchez Agesta, presidente del Consejo Nacional de Educación; los almirantes Martell Viniegra y Pita de Veiga (don Felipe), y otras personalidades militares y civiles.

## Se reunió hoy el Consejo de Ministros, deliberante

MADRID, 15. (Cifra).— El Consejo de Ministros ha quedado reunido esta mañana bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado en el Palacio de El Pardo.

A este Consejo de Minis-

tros, que tiene carácter deliberante, asisten la totalidad del Gabinete, excepto el titular del Ejército, que se encuentra en Santander por motivos familiares.

### Ayer, en el Palacio de Oriente

## Presentaron sus credenciales al Jefe del Estado los nuevos embajadores de Portugal, Grecia y Sudán

MADRID (Cifra).—En la mañana de ayer se celebró en el Palacio de Oriente, la ceremonia de presentación de cartas credenciales a Su Excelencia el Jefe del Estado de los señores: doctor José Eduardo de Meneses Rosa, Dimitri Papaioannou y El-Amin Mohammed ElAmin, embajadores

extraordinarios y plenipotenciarios de Portugal, Grecia y República Democrática del Sudán, respectivamente.

Los señores Meneses, Papaioannou y Mohamed El-Amin llegaron a palacio con el personal de sus Embajadas.

Durante la celebración de los actos Su Excelencia el Jefe del Estado estaba acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, teniente general jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil, general segundo jefe de la Casa Militar, jefes de protocolo y del Gabinete Diplomático del Ministerio de Asuntos Exteriores y ayudantes de campo del Jefe del Estado, quien recibió a los embajadores en la sala de costumbre.

Tras hacer entrega de sus cartas credenciales, los embajadores pasaron a conversar con Su Excelencia a una saleta inmediata en cuyas entrevistas estuvo presente el ministro de Asuntos Exteriores.

Terminados los actos, y acompañados como a su llegada por don Emilio Pan de Soraluce, primer introductor de embajadores; don Fernando Moreno y Herrera, segundo introductor de embajadores y don José Luis Aguilar, segundo jefe de Protocolo, Cancillería y Ordenes de Asuntos Exteriores, los señores, Meneses, Papaioannou y Mohammed El-Amin, abandonaron Palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.

## El superpuerto de Bilbao puede recibir buques de 150.000 toneladas

BILBAO, 15 (Cifra).—El atraque del superpuerto de Bilbao para buques de 150.000 toneladas está ya terminado, y, por tanto, puede recibir buques de ese tonelaje. Las obras se han realizado en menos de un año, ya que comenzaron el 28 de diciembre de 1973.

Aunque solamente faltan pequeños detalles —instalación de los brazos de carga y algunos más—, a partir de ahora se podrán efectuar descargas de crudo, y si de momento no pueden realizarse desde los propios buques para conducirlo a la refinería de Somorrostro, esta operación se efectuará por el sistema de bombeo.

Para estos trabajos se han colocado más de veinte kilómetros de tuberías, que componen el intrincado nudo de conducciones que separa la estación de bombeo del atraque ya terminado.

por lo que respecta al resto de las obras —el «morro de poniente» y el «morro de levante»— aquellas deberán esperar a la mejoría del tiempo, y estas comenzarán probablemente en el próximo mes de enero. Una vez logrado esto, se iniciará el cierre definitivo del área que en el futuro actuará como superpuerto de Bilbao.

## Más de 850.000.000 de pesetas para préstamos a labradores y ganaderos

MADRID. — Más de 850 millones de pesetas ha concedido el Banco de Crédito Agrícola, distribuidos en distintas secciones de crédito y Hermandades de Labradores y Ganaderos, Cooperativas agrícolas y ganaderas, entida-

des colaboradoras de varias provincias españolas, así como en distintas industrias y empresas agrarias, desarrollo ganadero y acción concertada de ganado vacuno.

En el capítulo de secciones de crédito a Hermandades de Labradores y Ganaderos destaca por la importancia del préstamo la localidad de Sero, en Lérida, con 10 millones de pesetas, y la de Barro de Villa Mayor, en Zaragoza, con 12 millones de pesetas. En las Cooperativas agrícolas y ganaderas destacan las Mesas de Cuenca, con 24 millones de pesetas; las Ventas de Retamora, de Toledo, con 20 millones de pesetas, y la localidad alicantina de Salinas, con más de 21 millones de pesetas.

También se han destinado 100 millones de pesetas a través de entidades colaboradoras de Albacete, Almería, Asturias, Castellón, Córdoba, Jaén, Huesca, Tarragona, Toledo, Segovia, Valencia y Zamora.

Finalmente, se han destinado cerca de 500 millones de pesetas para empresas e industrias agrarias, desarrollo ganadero y acción concertada de ganado vacuno.

## Construcción de un buque oceanográfico en Canarias

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 15. (Cifra).—Con destino al Instituto Oceanográfico de Canarias se construye en astilleros locales un buque de 28 metros de eslora y 400 toneladas de registro. Será destinado a investigaciones en aguas del archipiélago y de Africa.

El buque, cuya fecha de entrega está prevista para dentro de seis meses, dispondrá del más moderno material científico para este tipo de trabajos.

CARNICERIA - SALCHICHERIA

# JUSTO HERRAEZ

Especialidad en carnes de ternera y cerdo  
JAMONES: Compare precio y calidad

ESTAMOS A SU SERVICIO EN  
Paseo San Roque, 24. - Teléfono 22 21 93

¡¡SERVICIO A DOMICILIO!!

¿Desea aprender a conducir?

Acuda a: Auto-Escuela Velasco

Modernos coches y camiones con doble mando.  
Generalísimo, 13-15 - AVILA - Teléfono 21 13 21

# URGENTE

Se necesita piso en alquiler, nueva construcción, calefacción, parquet, zona Gobierno Civil. Avisar: Teléfono 22 14 16.



# extranjero

## Para que bajen los precios del petróleo

### Kissinger propone un plan específico de cooperación occidental

WASHINGTON, 15 (Efe). Un plan específico de cooperación occidental que creará las condiciones para que bajen los precios del petróleo, y que incluye la creación de una nueva institución financiera internacional para redistribuir los llamados «petrodólares» fue propuesto hoy por Henry Kissinger, secretario norteamericano de Estado.

Kissinger pronunció lo que portavoz del Departamento de Estado subrayaron

fue uno de sus principales discursos en el tiempo que lleva de secretario de Estado, pronunciado en la Universidad de Chicago, adonde había sido invitado a tomar la palabra.

El secretario de Estado norteamericano subrayó a lo largo de todo su discurso que el entendimiento y la cooperación entre los países consumidores de petróleo ha de ser previo a cualquier diálogo entre estos y los productores, diálogo que los

Estados Unidos desean, por otra parte.

Según Kissinger, la colaboración internacional, particularmente entre Norteamérica, Europa Occidental y Japón, es una «necesidad ineludible». «Las naciones atlánticas y Japón tienen la posibilidad, si tienen la voluntad, no sólo de dominar la crisis energética sino también de configurar de ella una nueva era de creatividad de progreso común. De hecho, no tenemos otra alternativa», dijo.

El secretario de Estado expresó su convencimiento de que las reducciones de precio del petróleo deseadas no vendrán sólo por medio de un diálogo entre consumidores y productores. «El precio del petróleo bajará sólo cuando se hayan creado las condiciones objetivas para una reducción y no antes», advirtió Kissinger.

## Hoy se reanuda en la ONU el debate sobre el pueblo palestino

NACIONES UNIDAS, 15 (Efe - Reuter).—La Asamblea General reanudará hoy su debate sobre el pueblo palestino, figurando Jordania entre los países que intervendrán en el mismo; al final de la jornada, se permitirá a Israel pronunciar un discurso, de una duración máxima de diez minutos, para contestar las interpelaciones.

Al mismo tiempo, proseguirán las consultas entre los delegados árabes y sus patrocinadores para la elaboración de una resolución, en la que posiblemente se pida la reafirmación del «de-

recho de los palestinos a la auto-determinación, la independencia y la soberanía».

Fuentes informadas aseguran que en el proyecto se reafirmará el «derecho de los palestinos a retornar a sus hogares y propiedades».

El presidente de la Asamblea, ministro de Asuntos Exteriores argelino, Abdelaziz Bouteflika, propuso anoche la limitación a una sola intervención de cada delegación, por jornada, en el debate. Este se inició el miércoles con un discurso del jefe de la Organización para la Liberación de Palestina, Yasser Arafat. Israel habló el mismo día en último lugar.

El organismo internacional apoyó la propuesta del presidente, por 75 votos a favor, 23 en contra y 18 abstenciones, a pesar de la fuerte oposición de los Estados Unidos e Israel.

## El ministro español, señor Gutiérrez Cano, en la OCDE:

### «España intenta armonizar el crecimiento con una mejor calidad de vida»

PARIS. — «España intenta armonizar el ritmo de crecimiento económico con las exigencias de una mejor calidad de vida», afirmó ayer, en París, el ministro español de Planificación del Desarrollo. El señor Gutiérrez Cano, que ha sido elegido vicepresidente del Comité del Medio Ambiente de la OCDE, manifestó, asi-

mismo, que en el mes de enero, por iniciativa del Gobierno español, se celebrará en Barcelona, entre el 27 de enero y el 4 de febrero del año próximo, una reunión intergubernamental de los países ribereños del Mediterráneo, que estudiará los graves problemas que plantea la contaminación, cada vez más aguda, en dicho mar.

## La Conferencia Mundial de Alimentación no será prolongada hasta la próxima semana

ROMA, 15 (Efe).—La Conferencia Mundial de Alimentación será clausurada el próximo sábado y no será prolongada hasta la semana próxima, según algunos rumores que, insistentemente, circularon en el Palacio de Congresos de Roma, donde se desarrollan las sesiones.

Así se afirma en medios autorizados, después de que los trabajos de esta reunión mun-

dial sobre el hambre se haya visto ampliamente retrasada en su programa, a causa de la multiplicación de proyectos de resolución y, sobre todo, de los largos debates para poner de acuerdo las, en muchos casos, enfrentadas posiciones de los diversos grupos de países, especialmente los desarrollados y no desarrollados.

Edward Martin, jefe de la delegación estadounidense, subrayó hoy en una conferencia de prensa esta «lentitud de los trabajos», aunque la justificaba en las muchas dificultades surgidas tanto para establecer la declaración final —en cuya redacción se trabaja a puertas cerradas— como para lograr resoluciones concretas de los grupos de trabajo, especialmente en aquel referente al comercio mundial.

Manifestó el representante norteamericano cómo el tercer comité había encontrado demasiados puntos de desacuerdo, a pesar de que desde hace tres días un grupo restringido de catorce países trabaja en el desesperado intento de conciliar los intereses de naciones desarrolladas y no desarrolladas en materia de comercio internacional y de estabilización y apertura de mercados.

### Para familia de Madrid

#### NECESITO

Empleada de hogar sabiendo cocinar y Señora para cuidar niños, ambas informadas.

#### Dirigirse:

Avda. de América, n.º 37.  
Teléfono: 416 72 94.  
Sra. de Gómez Cuétara.

#### EMPLEADO DE HOGAR:

La asistencia sanitaria y prestación farmacéutica a cargo de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar son las mismas que otorga el Régimen General de la Seguridad Social. No olvide estar en alta y al corriente en el pago de cuotas a la Mutualidad.

## 24 horas del mundo

### ITALIA

● UNA RESOLUCIÓN SOBRE el desarrollo de la industria de semillas, presentada por ocho países, fue aprobada ayer unánimemente por la primera comisión de trabajo de la Conferencia Mundial de la Alimentación.

### ESTADOS UNIDOS

● EL MINISTRO DE Asuntos Exteriores de la Arabia Saudita, Omar Sakkaf, murió anoche de una trombosis cerebral en el hospital Waldorf Astoria, según anunció el embajador saudí en las Naciones Unidas.

● EL PRESIDENTE Ford dijo anoche en una conferencia de Prensa celebrada

en Phoenix (Arizona) que los Estados Unidos no emplearán sus recursos alimentarios como arma.

### ARGENTINA

● EN 1973 EL INTERCAMBIO comercial entre Argentina y España superó los 206 millones de dólares, valor que revela un aumento de más del 70 por ciento con relación al año inmediato anterior.

### CHINA

● CHI PENG FEI HA SIDO sustituido en su cargo de ministro de Asuntos Exteriores por el hasta ahora jefe de la delegación china en la O. N. U., Chiao Kuan Hau, el cual anteriormente había ocupado el cargo de viceministro de Asuntos Exteriores.

### CAMBOYA

● FUERZAS REBELDES han invadido esta madrugada un pueblo situado a 14 kilómetros de Phnom Penh y han dado muerte a unas 40 personas entre hombres, mujeres y niños. Otras 50 personas resultaron heridas.

## SE VENDE

o arrienda Bar-Restaurante «MARACAIBO». Carretera a Avila y Madrid, a 10 kilómetros de Salamanca. Caluarrasa de Abajo. Telf. 6.

## AGENDA

Mañana, día 16 de noviembre de 1974, sábado.

SANTOS: Rufino, Marcos, Valerio, Elpirio, Marcelo, Eustoquio, Euquerio, Fidencio, Edmundo y Othmaro.

SOL: Sale a las 8,2 horas y se oculta a las 17,57 horas.

LUNA: Sale a las 10,26 horas y se oculta a las 20,4 horas.

### HORARIO DEL MUSEO PROVINCIAL

Mañanas: de 10 a 2.  
DOMINGOS Y FESTIVOS De 11 a 1,30.  
Los lunes, cerrado por descanso del personal.

### CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 14: 6 7 5

### AMBULANCIAS

## ANTONIO ALVAREZ

Dotadas de radio-teléfono

Teléfonos 211220 y 212460

AVILA



# "Copito de Nieve" es el único gorila albino del mundo que vive en un zoo

Durante los últimos meses se ha convertido en una auténtica atracción turística

BARCELONA.—La gran atracción turística de Barcelona desde hace unos meses es «Copito de Nieve». Los folletos de las agencias de viajes, los programas de promoción turística, las guías de visita a la ciudad suelen incluir de forma destacada a este raro ejemplar. «Copito de Nieve» es el único gorila albino del mundo que vive en cautividad. El Parque Zoológico de Barcelona ha extendido su fama, gracias a ello, a todos los países del mundo.

Pero la única atracción de la capital catalana no es «Copito de Nieve», Barcelona, situada en un anfiteatro natural, en el que las montañas de Montjuich y Tibidabo sirven de proscenio, junto al mar Mediterráneo, que hace las veces de escenario, tiene otras muchas cosas que ofrecer a los visitantes. El barrio Gótico, con sus callejas retorcidas como meandros, está lleno de maravillosas tiendas, y encierra también el Museo Picasso y la Catedral. El Museo es un edificio de tres plantas y de fachada medieval, en tanto que la catedral, de estilo clásico, con vidrieras de colores del siglo XVI, dispone de un claustro de gran belleza y un patio en el que crecen las palmeras.

En contraste con el barrio Gótico está el Paseo de Gracia y Las Ramblas, con sus fabulosas tiendas y sus kioscos de libros y flores, que son una tentación para los aficionados a la fotografía.

Otra de las grandes atracciones para los visitantes es Gaudí, el célebre arquitecto catalán, al que se debe la iglesia de La Sagrada Familia, todavía sin terminar.

Jay Beau Seiguer

## OBSEQUIE Vd.

a sus amigos y forasteros que visiten Avila, con el libro "Emoción de la Ciudad y Reportaje de los Obispos de Avila". De venta en librerías.

### EMPLEADO DE HOGAR:

Al cumplir los sesenta y cinco años de edad tiene derecho a una pensión vitalicia de jubilación si ha cotizado un mínimo de diez años a la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar.

# Ante la próxima jornada en Primera Regional

## Aunque se espera que sea casera, pueden dar disgustos Orcasitas, Real Avila y Conquense

Pasa el tiempo y poco varía en la Primera Regional. Hay cinco equipos, el Leganés y otros cuatro, entre los que, afortunadamente, está el Avila, que son los que parecen dispuestos a disputarse el ascenso. Mejor dicho, dispuestos estarán todos pero... Del primero al quinto en la clasificación hay ocho puntos de diferencia.

Va a ser poco menos que imposible desbancar al Leganés, pero ahí están los equipos de Avila, Mostoles y La Solana que son, a nuestro entender y por lo sucedido hasta ahora, los que pueden hacerle sombra. Porque la competición es larga, pero es larga para todos. Y que le quiten la ventaja al que ha podido tomar las riendas de la clasificación.

Por abajo no levantan cabeza Quintanar y Cañaveral, que se van cargando de negativos y que ya tienen a los más cercanos a una distancia de cuatro puntos.

A ver si esta jornada, que es la décimotercera, confirma lo que decimos en los títulos; que será casera, aunque con algunas oposiciones:

San Cristóbal-Sonseca: Están en buen momento los de San Cristóbal de los Angeles; en tres jornadas se han apuntado otros tantos triunfos. Y el último, en casa, por goleada. Otra vez se presenta ante sus seguidores teniendo enfrente a un rival que no parece fuerte, que no es fuerte, el Sonseca. Y debe sumar el San Cristóbal los dos puntos y el cuarto triunfo consecutivo.

Atlético de Pinto-Quintanar: Entre los dos equipos hay una diferencia de ocho puntos, a favor de los organizadores. Aunque cedieron algo los pinteños, en relación con los comienzos de la competición, son indudablemente mucho más fuertes que el equipo quintanareño, colista. Triunfo local.

Aranjuez - Cañaveral: Si bien los de Aranjuez no acababan de destaparse, nos parecen mejores —así lo confirma la clasificación— que sus oponentes del Cañaveral, equipo que acompaña en la cola al Quintanar, con sólo cinco puntos. Victoria para los del Real Sitio.

La Solana-Alcobendas: El equipo de La Solana es uno de los que sobresalen en la categoría. Y el Alcobendas es conjunto apañadito que no se aleja de los lugares de cabeza en la clasificación. Partido interesante, disputado, pero que dará los dos puntos al organizador.

Mostoles - Ciempozuelos: Hay que tener cuidado con el Mostoles, está segundo en la tabla y solamente ha perdido dos partidos. Y el Ciempozuelos, que no es mal equipo, saldrá a por todo. También ponemos un «uno» en nuestra particular quiniela.

Leganés - Chamartín: Aunque muchos estén esperando la caída del Leganés, no creemos que esta se produzca tan

fácilmente. Es el líder por propios merecimientos. Cuenta con una extraordinaria plantilla —que así ha de ser si se quiere ir a por todo— y sólo ha perdido un encuentro. El Chamartín, que tiene un buen padrino, que le proporciona jugadores, y en el que va notándose que mejora, no le creemos capaz de dar la sorpresa en Leganés.

Alcázar-Orcasitas: El equipo de Alcázar de San Juan no logra salir de los puestos de la cola. Está más bien flojo y sobre todo irregular. El Orcasitas será un rival de cuidado y puede llevarse, como no anden listos los alcázareños, algún punto.

Socuéllamos-Puerta Bonita: Están igualados a 12 puntos estos dos equipos. Y es posible que, lo mismo que en la cuenta, haya igualdad en las fuerzas; así, por jugar en casa, el partido debe resolverse a favor de los socuellaminos.

Urbis - Real Avila: Desconocemos cómo es el Urbis, desde luego no muy regular, pero sabemos que está con los de arriba en la tabla clasificatoria, a sólo dos puntos de nuestro equipo. Si el Avila lucha con más ganas y mejor orden que el domingo puede arrancar algún positivo que le mantenga en esa buena racha que dura ya dos meses. De otra forma... Porque, repetimos, el Urbis —aunque se ha dejado llevar varios puntos de su casa— es fuerte y muy difícil de doblegar.

Y el Vallecas - Conquense, será muy disputado. Igualados los dos equipos a once puntos, aunque nos parezca algo mejor el Conquense, ofrecerán un encuentro de fuerzas equilibradas. Si los de Cuenca se encierran en su parcela, como hicieron aquí el domingo, son difíciles de batir. Puede haber empate o corto triunfo local.

J. G. A.

## Para pasar el rato

Así nos lo contaron...

### EL MIEDO ES LIBRE

Desde hace unos días venía Nicasio aguantando un fuerte dolor de muelas. Y a pesar de las exhortaciones de su esposa, doña Manuela, prefería utilizar métodos empíricos y remedios caseros que no resolvían el caso. Por fin, se presentó la otra tarde en el gabinete de un dentista e instalado en la butaca consabida le dijo al odontólogo:

—Vengo a que me arregue usted una muela.

El hombre de ciencia le examinó la boca para murmurar:

—Está en un triste estado.

—Eso no importa —repitió el paciente—, arrégmela como usted quiera, pero le advierto, nada de fresa.

—¿Tiene miedo?

—No, yo no tengo miedo, es que me produce urticaria.

### Sonrisa...

### ROMANTICO

Días atrás, cuando apretaban las inclemencias del tiempo, una pareja de novios decidió refugiarse en el cine. Pasaron el No-Do y se dio la luz de la sala. Ni él ni ella tenían nada que decir hasta que...

—¿En qué piensas, Manolo? —preguntó la muchacha.

—En lo mismo que tú, Rosi —respondió el novio.

—Entonces, ¿por qué no te has afeitado hoy?

## Jeroglífico

Por G. M. A.

T V D U  
le y le  
del Ecuador

¿Cómo le engañó?

(Solución mañana)

Solución del anterior

«Desastres»

## COMPRE SUS MUEBLES EN AVILA

ES UN CONSEJO DE

## Muebles QUIJADA

Visitenos los últimos y usted comprobará que somos los primeros

Plaza Santa Ana, 1 Teléf. 222219 AVILA

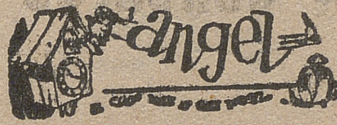


# Aquí, los deportes

## REGALOS INTERESANTES

Listas de boda - Porcelanas del Bidasoa  
**CONCESIONARIO: Reloj LONGINES**

JOYERIA - RELOJERIA



OPTICA - FOTOGRAFIA

# Peloteo inocente

¡No hay motivos más que para estar contentos!... El Avila ganó y la «Resi» no perdió. Pero, siempre un «pero», al Avila le costó muchos trabajitos ganar y a la «Resi» por poquito la hacen perder.

Menos mal a que los «peros» pasan y los resultados quedan.

\*\*\*

El solitario gol del Real Avila sobre el Conquense se marcó por Mate cuando quedaban solamente diez minutos para acabar el partido.

Fue un gol bonito; por la ejecución y por lo que representaba. Pero tan tardío...

Así, queda demostrado que otra vez sobró el primer tiempo. Y casi el segundo.

\*\*\*

Dominaba el Avila con insistencia, pero no acertaba a «eso». Fuerte la defensa contraria, algunos atacantes locales parecía que «no querían entrar por uvas».

Y por culpitas de unos y por culpitas de otros...

\*\*\*

Cuando el primer tiempo del partido transcurrió como otros primeros tiempos de otros muchos partidos, algunos espectadores dejaron sentir su disgusto. Y hasta se pusieron nerviosos. Hubo uno que más flemático o más optimista, dijo:

—Yo ya ni me pongo nervioso ni me enfado. ¿Para qué, si luego, en el segundo tiempo, ganarán?

—Pero... ¿y si no ganan?

—Pues por lo menos me he ahorrado el disgusto.

Siendo así...

\*\*\*

Voces en «el tendido»:

—Estos del Avila y en este campo no cogen nunca el centro del campo. Y si no cogen el centro del campo, que quiten el centro del campo porque ¿para qué le queremos?

—Claro, como no cogen el centro del campo... ¡están cogidos!

A ver quién dice que están jugando mal?...

A ver quién dice que están jugando bien?...

—Eso es cosa de técnicos y técnicas...

—A ver si se calla ese de...

«figura»... «figura»... «¿qué haces?». Porque el «tostón»

nos le da a nosotros y los jugadores ni se enteran.

—Estos no juegan en la Ciudad Deportiva porque se encogen pensando en el frío.

—Pues... ¡a ver si les van a tener que calentar!

—Pero si es que los delanteros no tienen mordiente. (Esto lo dijo uno que estaba que mordía).

—Los males no son de los jugadores son... del banquillo.

\*\*\*

También dijo un aficionado de los de siempre, cuando salía del estadio:

—«Sabemos que el Avila tiene muy buenos jugadores. Pero de referencias. Porque aquí... ¡nunca les vemos! O si les vemos... con cuentagotas».

\*\*\*

Nosotros creemos que a los jugadores se les puede sacar más partido en cada partido. Pero lo que hace falta es que lo crean los que pueden darnos la razón.

\*\*\*

Parece que entre los espectadores, había un hombre de pueblo de los que no van al fútbol, al que habían llevado a la Ciudad Deportiva unos amigos aficionados.

Y dicen que, cansado del partido ya en el primer tiempo, preguntó, cuando acababa.

—¿Pero es que no le gusta?

—Yo creía que esto era otra cosa. Pero lo que hacen estos mocetes aquí es lo mismo que lo que hacen los chicos de mi pueblo cuando salen de la escuela. Lo que pasa es que allí los hay más espabilaos.

\*\*\*

Como cada tarde, de verdad que el segundo tiempo fue mejor. Y que se debió marcar antes el gol y que se debieron poner más números en el marcador.

Es posible que los jugadores piensen que si se deja todo resuelto en los primeros tiempos de cada partido... ¿En qué se van a entretener los espectadores en el segundo?

\*\*\*

Bueno, como el final fue feliz... pelillos a la mar.

Sí, ya sabemos que faltó el canto de un duro para que el Avila no ganara. Pero faltó como de aquí a la China para que ganara el Conquense.

Ya vieron que no pasó del centro del campo y para ganar... hay que ir más adelante.

¿Que un empate fuera es bueno?... Sí, pero cuando no se consigue siempre queda aquello de «si hubiéramos jugado para ganar a lo mejor hubiéramos empatado».

\*\*\*

Sea lo que sea, se nos había olvidado desde cuando no pierde el Avila. Hemos «tirado» de calendario y... ¡desde el 15 de septiembre! Total, nueve partidos.

Se nos había olvidado, pero como sigan jugando así... ¡nos vamos a acordar!

\*\*\*

Punto y aparte. A la «Resi» parece que en Daimiel no la fueron las cosas bien. Pero no por sus jugadores que jugaron para ganar y merecieron ganar. Y hubieran ganado... si no hubieran marcado los daimielños dos goles un tanto «chungos», que diría un castizo.

Y es que los colegiados... Mal allí, pero aquí... Como que le dijo un espectador, ante el continuo pitar: —«A ver si te callas; que nos estás dando un concierto en «no» mayor que no hay quien lo aguante. Y, además, estas desafinado, «macho».

\*\*\*

Estos tiempos, otros traerán... Y ya está ahí la próxima jornada. El Real Avila a Madrid a entenderse las con el Urbis que es un rival de cuidado. Y la «Resi» a ver como se las ve aquí con el equipo de El Tiemblo.

Hasta el domingo, amigos, que nos veremos en el fútbol. Porque, usted y usted... si que bajarán a la Ciudad Deportiva.

J. GOAL.

# Torneo de Adheridos Valle del Tiétar

## SEGUNDA JORNADA

C. D. PIEDRALAVES, 1;  
 SOTILLO C. D., 1

Alineaciones.—C. D. Piedralaves: Valle; Toledano, García, Rubio; Izquierdo, Juan; Fernando, Palacios, José, Perea y Pablo. Romo por Izquierdo y Martín por Romo.

Sotillo C. D.: Miguel; Lucio, Coloma, Alfonso; Blasco, N a v a s; Manuel, Arenas, Sánchez, Martín y Toledano. Linares por Sánchez.

Arbitro Sr. Bobito Amores.

BALOMPEDICO, 0;  
 C. D. LA ADRADA, 2

Alineaciones.—Balompédico: Miguel; González, Echeto, Martín; Juan José, Mora; Sánchez, Saugar, Alvarez, Tomás y García. Domínguez por Echeto y Campelo por Tomás.

C. D. La Adrada: Rivas; Beltrán, Manzano, Saugar; Fernández, Juan J.; Valerín, Vegas, Martínez, Julián y Mariano. González por Manzano.

Arbitro Sr. Rojo Mellado.

D. ARENAS—B, 4;  
 SPORTING DE LA ADRADA, 3

Alineaciones.—D. Arenas-B.: Sánchez; López, Plaza, Martín; Rincón, Rivas; Luis, Tiemblo, Pulido, Rueda y Felipe. Blázquez por Tiemblo y Julián por Felipe.

Sporting de La Adrada: Gal; Sacido, Alonso, García; Dionisio, Francisco; Antonio, Blázquez, Rivas, Julián y Manuel. Pérez por García y Bravo por Dionisio.

Arbitro Sr. García Luron.

RACING DE GAVILANES, 2; C. F. PUENTE VIEJO, 5

Alineaciones.—Racing de Gavilanes: Pascual; Emilio, Domínguez, Jiménez; Castillo, Marcelino; Marcial, Juan, Angel, Fernández, y García. Sánchez por Marcial y Samuel por García.

C. F. Puente Viejo: José M.; Gómez, Lozano, Muñoz; Hernando, Jara; Benedicto, Luis, Serrano, Mesón y Telésforo. Rodríguez por Benedicto y Francisco por Luis.

Arbitro Sr. Mateos Buhido.

C. F. CASAVIEJA, 1;  
 A. D. MOMBELTRAN, 2.

Alineaciones.—C. F. Casavieja: Angel; Rollón, Pedro, Núñez; Alvarez, Jiménez; Jesús, Muñoz, Blanco, Julián y Sierra.—Julián por Núñez y Monterrubio por Jiménez.

A. D. Mombeltrán.—Farraces; Alvarez, Martínez, Sánchez; Pedro, J. José; Alfredo, Mesan, Robles, Angulo y Juárez.—López por Martínez y Rafael por López.

Arbitro Sr. Argote Urleta.

### CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	Ptos.
PUENTE VIEJO C. F.	2	1	1	0	7	4	3 × 1
C. D. LA ADRADA	2	1	1	0	3	1	3 × 1
C. D. PIEDRALAVES	2	1	1	0	6	4	3 — 1
A. D. MOMBELTRAN	2	1	1	0	4	3	3 × 3
SOTILLO C. D.	2	0	2	0	1	1	2
D. ARENAS - B	2	1	0	1	7	8	2
C. F. CASAVIEJA	2	0	1	1	2	3	1 — 1
BALOMPEDICO	2	0	1	1	0	2	1 — 1
SPORTIN LA ADRADA	1	0	0	1	3	4	0
RACING GAVILANES	1	0	0	1	2	5	0 — 2

**Donde mejor puede elegir un regalo distinguido**

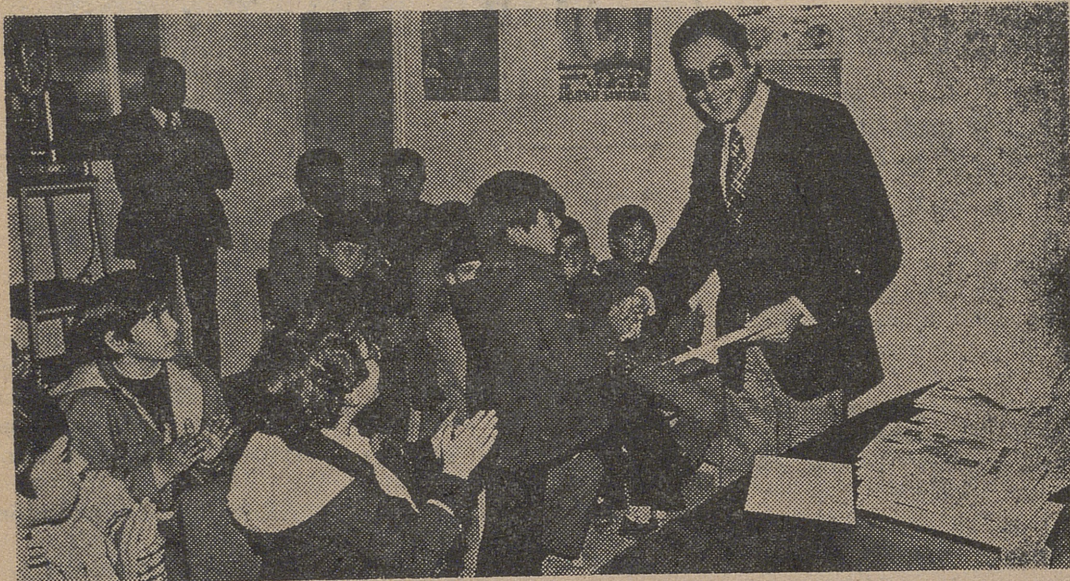
RELOJERIA - JOYERIA



SAN MILLAN, 2 Y DUQUE DE ALBA, 1 - AVILA



## Entrega de premios del concurso de dibujos infantiles



Ayer tarde tuvo lugar en la sede del Gabinete Técnico provincial del Plan de Higiene y Seguridad en el Trabajo el acto de entrega de

los premios del concurso de dibujos infantiles, que fue convocado entre los escolares abulenses por el citado Gabinete.

Los tres niños premiados, Francisco Javier García Cristóbal, Jorge Barbagelata y Segundo Alberto Berrocal, recibieron las cantidades en metálico que les correspondían, así como un obsequio del Gabinete que también se distribuyó entre los quince niños que obtuvieron un accésit.

Los dibujos de estos tres niños abulenses participarán ahora en la fase nacional del concurso sobre higiene y seguridad en el trabajo.—(Foto: LUMBRERAS).

## Elección de los «abuelos de Avila» para el festival-homenaje del domingo

Con motivo de la Semana de Homenaje a nuestros mayores, han sido elegidos entre los ancianos de nuestra provincia los «abuelos de Avila», que el próximo domingo serán objeto de un homenaje que se les rendirá en el curso de un festival que tendrá lugar a las doce de la mañana en el salón de actos de la Delegación de

Sindicatos, entregándoseles una placa conmemorativa.

Los «abuelos de Avila 1974» son don Emilio Romo Hernández, de 104 años, natural y vecino de Madrigal de las Altas Torres y doña Sotera Hernández Nieto, de 98 años, natural de Las Berlanas y vecina de Monsalpe.

## Fernández Junior

Boutique joven para gente joven

\*\*\*\*\*

Duque de Alba, 15 - Teléf. 22 18 18 - Avila

Camisería **TEODORO**  
Géneros de punto  
EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES  
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

**MARY-PAZ**

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14. Teléfono 21 23 34.  
y Comúneros de Castilla, 10. A V I L A  
(Pasaje Caja de Ahorros)

## El párroco abulense y consillario nacional de la Hermandad Obrera de Acción Católica, a Roma Desarrollará la ponencia «Reconciliación y valores evangélicos» en las conversaciones Internacionales del M. M. T. C.

A primeros del próximo mes de diciembre se celebrarán en Roma las Conversaciones Internacionales y la Asamblea General del Movimiento Mundial de Trabajadores Cristianos (M. M. T. C.).

De este Movimiento Mundial forman parte diversas

## El conde de Barcelona en París

PARIS, 15. (Efe).—Don Juan de Borbón y Battenber, conde de Barcelona, llegó a París en la tarde del jueves, procedente de Lisboa.

El padre del príncipe de España, que fue recibido en el aeropuerto por el embajador de España en París, Miguel María de Lojendio, participará en una cacería organizada por una alta personalidad francesa en la región de París.

El conde de Barcelona realizó una breve visita a París el pasado mes de octubre, siendo huésped, en el palacio del Eliseo, del presidente de la República Francesa.

## Reunión del Comité Ejecutivo del Sindicato Provincial de Enseñanza

Sus gestiones han sido muy positivas en favor de las subvenciones a Centros de Enseñanza no estatal abulenses

Se reunió el Comité Ejecutivo del Sindicato Provincial de Enseñanza de Avila, informándose por el presidente sobre las II Jornadas de Estudios celebradas en Madrid y en las que el presidente nacional del Sindicato, Sr. López Medel, y los de las Uniones de Empresarios y de Trabajadores y Técnicos, señores Martínez Fuertes y Lostau, informaron ampliamente sobre el Estatuto del Sindicato, tensiones sociales y políticas que afectan al sector de la Enseñanza no estatal, situación del sector en las vertientes social y de centros, así como del contenido de la nueva Ordenanza Laboral, dándose igualmente por los presidentes provinciales un resumen conciso sobre la situación en sus respectivas provincias.

También informó el presidente nacional de las gestiones realizadas cerca del Ministro

de Relaciones Sindicales, Ministerio de Hacienda, Ministerio de Educación y Ciencia y Ministerio del Trabajo, gestiones que han dado por resultado una ampliación del crédito para subvenciones a Centros de Enseñanza no estatal hasta un total de 2.000.000.000. de pts. Igualmente se ha conseguido la prorroga automática de la subvención concedida para el curso 1973-1974. Por consiguiente los 7 Centros de Enseñanza no estatal de la provincia de Avila que en el curso 1973-1974 fueron subvencionados, este año automáticamente se les ha prorrogado dicha subvención. Además existe otro Centro que ha solicitado subvención para el curso 1974-1975, al cual le ha sido concedida. Con ello las gestiones del Sindicato Nacional de Enseñanza, en relación con esta Provincia, han sido altamente satisfactorias, ya que alcanza la subvención del Estado a todos los Centros privados de Enseñanza que lo han solicitado.

También por el presidente provincial se informó que con motivo de la festividad de San José de Calasanz, Patrono del Sindicato, este año corresponde a la provincia de Avila, juntamente con las de Albacete, Alicante y Almería, hacer la ofrenda y que con este motivo una representación del Sindicato Provincial se desplazará a Peralta de Calasanz, lugar de su nacimiento.

Asimismo han celebrado reunión las Comisiones Permanentes de las Uniones de Empresarios y de Trabajadores y Técnicos en las que se trataron principalmente sobre la nueva Ordenanza Laboral, informándose por los respectivos presidentes sobre su contenido y alcance. (S. I. P. S.).

**TV-COLOR VANGUARD**

Sistema PAL o SECAM - Indistintamente  
Distribuidor oficial:

Tele-Togor

San Segundo, 36 — Teléfono 21 22 84  
Servicio técnico garantizado en su propio domicilio